

شركة طيران أبوظبي

التقرير والبيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

شركة طيران أبوظبي

التقرير والبيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

صفحة	
٢ - ١	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٣	بيان المركز المالي الموحد
٤	بيان الربح أو الخسارة
٥	بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد
٧-٦	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
٩-٨	بيان التدفقات النقدية الموحد
٤٨ - ١٠	إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة

تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى السادة المساهمين المحترمين
شركة طيران أبوظبي
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

تقرير حول البيانات المالية الموحدة

قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة لشركة طيران أبوظبي وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة")، والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وكلٍ من البيانات الموحدة للربح أو الخسارة، الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر، التغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة، ومعلومات تفسيرية أخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، وعن تلك الرقابة الداخلية التي تحددتها الإدارة على أنها ضرورية لتتمكن من إعداد بيانات مالية موحدة خالية من أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن إحتيال أو خطأ.

مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية الموحدة إستناداً إلى تدقيقنا. لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتتطلب تلك المعايير أن نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتخطيط وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بينات تدقيق ثبوتية للمبالغ والإفصاحات في البيانات المالية الموحدة. تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر، يأخذ مدقق الحسابات في الإعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للمنشأة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للبيانات المالية الموحدة، وذلك لغرض تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى المنشأة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للبيانات المالية الموحدة.

نعتقد أن بينات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر أساساً لرأينا حول التدقيق.

تقرير مدقق الحسابات المستقل (يتبع)

الرأي

في رأينا، أن البيانات المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، الوضع المالي للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وأدائها المالي، وتدفعاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

تقرير حول متطلبات قانونية ونظامية أخرى

وبرأينا أيضاً، أن الشركة تمسك سجلات محاسبية منتظمة، وقد تم جرد المخزون وفقاً للأصول المرعية، ولقد حصلنا على المعلومات والإيضاحات التي رأيناها ضرورية لأغراض التدقيق. وفي حدود المعلومات التي توفرت لنا لم تقع مخالفات، لأحكام قانون الشركات التجارية الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته)، أو النظام الأساسي للشركة والتي قد تؤثر بشكل جوهري على المركز المالي للشركة أو نتائج عملياتها للسنة.

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط)



محمد خميس التحي
رقم القيد ٧١٧
١٧ فبراير ٢٠١٥

شركة طيران أبوظبي

بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

٢٠١٣	٢٠١٤	إيضاحات	الموجودات
ألف درهم	ألف درهم		
١,٩٧٥,١٣٥	٢,٨٥٧,٤٤٩	٥	الموجودات غير المتداولة
١٣٧,٩٤٠	١٧٨,٥٩٠	٦	عقارات ومعدات
٣١	٧٢,٨٨٨	٧	عقارات استثمارية
٧,٣٦٠	٣,٦٨٠	٨	إستثمارات
-	٣٨,٦٥٦		نفقات مقدماً لموردين
			إستثمار في مشروع مشترك
٢,١٢٠,٤٦٦	٣,١٥١,٢٦٣		مجموع الموجودات غير المتداولة
٣٣٢,٠٤٢	٣٥٢,٠٠٩		الموجودات المتداولة
٤٨٤,٢٣١	٣٩٥,٥٦٧	٩	المخزون
١٣٨,١٨٠	٢١٠,١١٩	١١	نعم تجارية مدينة
١٩١,٠١٠	١٧٧,٧٦٠	١٢	مصاريف مدفوعة مقدماً وموجودات متداولة أخرى
			أرصدة لدى بنوك ونقد
١,١٤٦,٤٦٣	١,١٣٥,٤٥٥		موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
٤٢,٣٢٠	١٨,٢٢٨	١٣	
١,١٨٨,٧٨٣	١,١٥٣,٦٨٣		مجموع الموجودات المتداولة
٣,٣٠٩,٢٤٩	٤,٣٠٤,٩٤٦		مجموع الموجودات
			حقوق الملكية والمطلوبات
٤٠٤,٣٥٢	٤٤٤,٧٨٧	١٤	رأس المال والإحتياطيات
١١٢,٣٢٠	١١٢,٣٢٠		رأس المال
١,٣٣٧,٤٤٢	١,٤٣٤,١٦٣	١٥	علاوة إصدار أسهم
١٧٩,٥٦١	٢٠٧,٨٣٥		إحتياطيات
			أرباح مستتقة
٢,٠٣٣,٦٧٥	٢,١٩٩,١٠٥		حقوق الملكية العائدة لمالكي الشركة
١٨١,٩٢٣	٢١٣,٥٩٧	١٧	حقوق الملكية غير المسيطرة
٢,٢١٥,٥٩٨	٢,٤١٢,٧٠٢		مجموع حقوق الملكية
١١٤,٠١٢	١٢٠,٩٧٨	١٨	المطلوبات غير المتداولة
٣٦٢,١٧٣	٦٧٣,٩٤٩	١٩	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
٩١,٠٦٥	٨٣,٦٧٤	٢٠	الجزء غير المتداول من قروض لأجل
٤٤,٨٠٩	٣٣,٦٧٠	١٠	الجزء غير المتداول من الإلتزامات تأجير تمويلي
١٠٩,٦٢١	٥٤٧,١٥٥	٢١	مستحق لطرف ذو علاقة
٣٣,٨٣٢	١٦,٩١٦	٢٢	إيرادات مؤجلة
			إلتزام غير متداول آخر
٧٥٥,٥١٢	١,٤٧٦,٣٤٢		مجموع المطلوبات غير المتداولة
٧٦,٨٤٠	١٠٣,٨٣٨	٢٣	المطلوبات المتداولة
١٢٧,٣٦٣	١٣٦,٥٩٣		نعم تجارية دائنة
١٠٤,٩٥١	١٣٩,٩٤٠	١٩	مصاريف مستحقة ومطلوبات متداولة أخرى
٢٨,٩٨٥	٣٥,٥٣١	٢٠	الجزء المتداول من قروض لأجل
			الجزء المتداول من الإلتزامات تأجير تمويلي
٣٣٨,١٣٩	٤١٥,٩٠٢		مجموع المطلوبات المتداولة
١,٠٩٣,٦٥١	١,٨٩٢,٢٤٤		مجموع المطلوبات
٣,٣٠٩,٢٤٩	٤,٣٠٤,٩٤٦		مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

.....
شرفه ههمي
مدير الإدارة المالية التنفيذي

.....
محمد إبراهيم المزروعى
المدير العام

.....
ناصر أحمد محمد الحمادي
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

شركة طيران أبوظبي

٤

بيان الربح أو الخسارة الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

٢٠١٣ ألف درهم	٢٠١٤ ألف درهم	إيضاحات	
١,٦٣٨,٩٨٤ (١,٢٠٨,٦٨٢)	١,٦١١,٤١٣ (١,١٩٥,٢٧٣)	٢٤	الإيرادات مصاريف تشغيلية
٤٣٠,٣٠٢ (٢١٣,٤٥٤)	٤١٦,١٤٠ (٢٢٢,٣٨٦)	٢٥	الأرباح التشغيلية للسنة مصاريف عمومية وإدارية
٢١,٤١٩	٤٨,٧٢٥	٦	مكاسب التغير في القيمة العادلة للعقارات الإستثمارية
٦,٤٥٨ (١,٩٨٦)	٦,٧٥٨ (٢,٢١١)		إيرادات من عقارات إستثمارية
(٧٤,٠٠١)	(٨,٣٨٦)		مصاريف تأجير عقار
٣,٢٦٦ (٩٦)	٦,١٨٢	١٣	خسائر إستبعاد عقارات ومعدات
-	-		مكاسب إستبعاد موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
-	(٢٧,٢٨٧)	٥	خسارة شطب عقارات ومعدات
(١٣٢,٥٢٠)	(١٨,٢٢٧)	١٣	خسارة انخفاض قيمة عقارات ومعدات
-	(١٠,٠٠٠)		خسارة انخفاض قيمة موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
١٥,٧٠٧	٥١,٦١٢	٢١	إنخفاض قيمة بضاعة متقدمة وبطيئة الحركة
١٧٤,٨٤٠ (١,٩٣٨)	-	٢١	إطفاء إيرادات مؤجلة
١,٣٣٨ (٢٨,٦٩٩)	٧٠١	٨	المحرر من إيرادات مؤجلة
٢٣,٠٨٧	٢,٥٦٣		الحصة في أرباح/ (خسائر) مشروع مشترك
	(٢١,٣٩٤)		إيرادات تمويل
	٢١,٨٩٦		تكاليف تمويل
			إيرادات أخرى
٢٢٣,٧٢٣	٢٤٤,٦٨٦		ربح السنة
٢١٣,٩٦٢ ٩,٧٦١	٢١٣,٤٧٥ ٣١,٢١١	١٧	ربح السنة عائد إلى: مالكي الشركة حقوق الملكية غير المسيطرة
٢٢٣,٧٢٣	٢٤٤,٦٨٦		
٠,٤٨	٠,٤٨	٢٦	العائد الأساسي والمخفض على السهم

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

شركة طيران أبوظبي

بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

٢٠١٣	٢٠١٤	إيضاحات
ألف درهم	ألف درهم	
٢٢٣,٧٢٣	٢٤٤,٦٨٦	ربح السنة
		(الخسارة)/ الربح الشامل الآخر
		البنود التي لن يعاد تصنيفها لاحقاً في الربح أو الخسارة: خسارة التقييم العادل لإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٢)	(١٧٧)	٧
		البنود التي يمكن إعادة تصنيفها لاحقاً في الربح أو الخسارة: فرق تحويل عملة ناتج عن تحويل عقار إستثماري فرق تحويل عملة ناتج عن تحويل عمليات أجنبية
٢,٥٨٠ ١١	(٨,٠٧٥) -	٦
٢,٥٩١	(٨,٠٧٥)	
٢,٥٨٩	(٨,٢٥٢)	(الخسارة)/ الدخل الشامل الآخر للسنة
٢٢٦,٣١٢	٢٣٦,٤٣٤	مجموع الدخل الشامل للسنة
		مجموع الدخل الشامل عائد إلى: مالكي الشركة حقوق الملكية غير المسيطرة
٢١٦,٥٤٦ ٩,٧٦٦	٢٠٥,٢٢٣ ٣١,٢١١	
٢٢٦,٣١٢	٢٣٦,٤٣٤	

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

	حقوق الملكية غير المسيطرة ألف درهم	حقوق الملكية العادية لماكي الشركة ألف درهم	أرباح مستبقة ألف درهم	إحتياطيات ألف درهم	علاوة إصدار أسهم ألف درهم	رأس المال ألف درهم	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٣
٢,٠٥٤,١٨٣	١٧٦,٤٠١	١,٨٧٧,٧٨٢	١٥٢,٦٥٨	١,٢٠٨,٤٥٢	١١٢,٣٢٠	٤٠٤,٣٥٢	
٢٢٢,٧٢٣	٩,٧٦١	٢١٣,٩٦٢	٢١٣,٩٦٢	-	-	-	ربح السنة
٢,٥٨٩	٥	٢,٥٨٤	-	٢,٥٨٤	-	-	الدخل الشامل الأخر للسنة
-	-	-	٥٢	(٥٢)	-	-	محور لأرباح مستبقة من إستبعاد إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
٢٢٦,٣١٢	٩,٧٦٦	٢١٦,٥٤٦	٢١٤,٠١٤	٢,٥٣٢	-	-	مجموع الدخل الشامل
(٦٤,٨٩٧)	(٤,٢٤٤)	(٦٠,٦٥٣)	(٦٠,٦٥٣)	-	-	-	أنصبة أرباح
-	-	-	٦,٩٥٩	(٦,٩٥٩)	-	-	المحور من إحتياطي إعادة تقييم
-	-	-	(٣٣,٤١٧)	٣٣,٤١٧	-	-	محور إلى إحتياطيات
-	-	-	(٨٠,٠٠٠)	٨٠,٠٠٠	-	-	محور إلى إحتياطي صيانة وإستبدال أسطول
-	-	-	(٢٠,٠٠٠)	٢٠,٠٠٠	-	-	محور إلى إحتياطي تأمين
٢,٢١٥,٥٩٨	١٨١,٩٢٣	٢,٠٣٣,٦٧٥	١٧٩,٥٦١	١,٣٣٧,٤٤٢	١١٢,٣٢٠	٤٠٤,٣٥٢	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان التدفقات النقدية الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٢٣,٧٢٣	٢٤٤,٦٨٦	الأنشطة التشغيلية
		ربح السنة
		تعديلات لـ:
١٢٣,٤١٦	١٨٩,٣٨٦	استهلاك العقارات والمعدات
٩,٦٤٦	١٠,١١١	خسارة انخفاض قيمة معترف بها في الذمم التجارية المدينة
-	١٠,٠٠٠	إنخفاض قيمة بضاعة متقادمة وبطيئة الحركة
(١٠,٠٠٠)	-	عكس مخصص بضاعة متقادمة وبطيئة الحركة
(٩,٢٥٥)	-	شطب مستحقات
(٧٧٧)	(١٠,٦٢٧)	إسترداد ذمم مدينة منخفضة القيمة
-	٢٧,٢٨٧	خسارة انخفاض قيمة عقارات ومعدات
١٣٢,٥٢٠	١٨,٢٢٧	خسارة انخفاض قيمة موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
٩,٧٨٣	٦,٩٦٦	صافي المحول إلى مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
(١٥,٧٠٧)	(٥١,٦١٢)	إطفاء إيرادات مؤجلة
(١٧٤,٨٤٠)	-	المحرر من إيرادات مؤجلة
(٢١,٤١٩)	(٤٨,٧٢٥)	مكاسب التغيير في القيمة العادلة للعقارات الإستثمارية
٧٤,٠٠١	٨,٣٨٦	خسائر إستبعاد عقارات ومعدات
٩٦	-	خسائر شطب عقارات ومعدات
(٣,٢٦٦)	(٦,١٨٢)	مكاسب بيع موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
١,٩٣٨	(٧٠١)	الحصة في (ربح) / خسارة مشروع مشترك
٢٨,٦٩٩	٢١,٣٩٤	تكاليف تمويل
(١,٣٣٨)	(٢,٥٦٣)	إيرادات تمويل
٣٦٧,٢٢٠	٤١٦,٠٣٣	التدفقات النقدية التشغيلية قبل الحركة في رأس المال العامل
(١١,٩٧٦)	(٢٨,٩٦٧)	الزيادة في المخزون
(٨٥,٥٣٢)	٩١,٨٢٥	النقص / (الزيادة) في الذمم التجارية المدينة
(٨,٠٢١)	(٧١,٩٣٩)	الزيادة في المصاريف المدفوعة مقدماً والموجودات المتداولة الأخرى
(٣٠,٦٣١)	٢٦,٢٨٩	الزيادة / (النقص) في الذمم التجارية الدائنة والأخرى
(٢,٣٥١)	(١,٦٦٣)	النقص في المصاريف المستحقة والمطلوبات المتداولة الأخرى
٢٢٨,٧٠٩	٤٣١,٥٧٨	صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الإستثمارية
(٢٥٥,٦٣٠)	(٦٦٦,٠٢٩)	دفعات لعقارات ومعدات
-	(٤٠,٦٠٠)	دفعات لإستثمار في مشروع مشترك
-	(٧٣,٠٣٤)	دفعات لإستثمارات
(٧,٣٦٠)	-	دفعات مقدماً لموردين
١٧٧,٢٨٣	١٥,٠٢٧	عائدات بيع عقارات ومعدات
٤,٦٣٧	٤٨,٥٠٢	عائدات بيع موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع
٥٢	-	عائدات بيع إستثمارات
١,٣٣٨	٢,٥٦٣	إيرادات تمويل مستلمة
-	٣٣٠	نقص في ودائع مرهونة
(٧٩,٥٨٠)	(٧١٣,٢٤١)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

شركة طيران أبوظبي

بيان التدفقات النقدية الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
		الأنشطة التمويلية
		متحصلات من قروض لأجل
-	٤٠٦,٣٤٥	المسدد من قروض لأجل
(٢٠٨,٢٢٩)	(٥٩,٥٨٠)	النقص في مستحق لطرف ذات علاقة
(١٠,١٤٢)	(١٠,٤٣٠)	تكاليف تمويل مدفوعة
(٤٦,٨٤٤)	(١٧,١١٤)	دفعات لإلتزام تأجير تمويلي
(١٠,٢٥٠)	(١٠,٢٥٠)	أنصبة أرباح مدفوعة إلى مالكي الشركة
(٦٢,٤٣١)	(٤٠,٢٢٨)	أنصبة أرباح مدفوعة لحقوق الملكية غير المسيطرة
(٤,٢٤٤)	-	
<u>(٣٤٢,١٤٠)</u>	<u>٢٦٨,٧٤٣</u>	صافي النقد الناتج من/ (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
		صافي النقص في النقد ومرادفات النقد
(١٩٣,٠١١)	(١٢,٩٢٠)	النقد ومرادفات النقد في بداية السنة
٣٨٢,٧٠٥	١٨٩,٦٩٤	
<u>١٨٩,٦٩٤</u>	<u>١٧٦,٧٧٤</u>	النقد ومرادفات النقد في نهاية السنة (إيضاح ١٢)
		معاملات غير نقدية:
-	٤٨٩,١٤٦	عقارات ومعدات ممنوحة من قبل حكومة أبوظبي (إيضاح ٢١)
<u>-</u>	<u>٣,٦٨٠</u>	محول من دفعات مقدماً إلى عقارات ومعدات

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

١ عام

إن شركة طيران أبوظبي ("الشركة") هي شركة مساهمة وطنية تأسست في أبوظبي بدولة الإمارات العربية المتحدة بموجب المراسيم والقوانين أرقام ٣، ١٠، ٨، ٩ و ١١ للسنوات ١٩٨٢، ١٩٨٥، ١٩٩٩، ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤ على التوالي. إن أسهم الشركة مدرجة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

لقد تأسست الشركة وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً "بالمجموعة") لتمتلك الطائرات العمودية والطائرات ذات الأجنحة الثابتة وذلك لاستخدامها داخل وخارج دولة الإمارات العربية المتحدة والقيام أيضاً بعمليات تأجير الطائرات والطيران التجاري والشحن الجوي والأنشطة الأخرى المتعلقة بهذا المجال. إن المقر الثابت للشركة هو في دولة الإمارات العربية المتحدة وعنوانها المسجل هو ص.ب. ٢٧٢٣، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة.

٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة

١/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة التي تم تطبيقها ولكن لا تؤثر على البيانات المالية الموحدة

تم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية في هذه البيانات المالية الموحدة. لم ينتج عن تطبيق هذه المعايير الجديدة والمعدلة أي تأثير مهم على المبالغ المدرجة في السنة الحالية والسنوات السابقة ولكن قد تؤثر على المعاملات أو الترتيبات المستقبلية.

ملخص بالمتطلبات

توضح التعديلات بعض الجوانب نظراً للتنوع في تطبيق متطلبات المقاصة، وذلك بالتركيز على أربعة جوانب رئيسية هي: (أ) تعريف عبارة له حق قانوني واجب النفاذ بتنفيذ عملية المقاصة" (ب) تطبيق مبدأ الاحتساب والتسوية على أساس متزامن" (ج) مقاصة مبالغ الضمانات" (د) الوحدة المحاسبية من أجل تطبيق شروط عملية المقاصة.

تعديل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموحدة ، والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في منشآت أخرى والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧ البيانات المالية المنفصلة: (أ) لتقديم "منشآت استثمارية" (كما هو موضح) إعفاء من توحيد بعض الشركات التابعة، وبدلاً من ذلك يتطلب أن تقوم منشأة الاستثمار بقياس الاستثمار في كل شركة تابعة مؤهلة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية ٩ الأدوات المالية أو المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ الأدوات المالية: التحقق والقياس (ب) يتطلب إفصاح إضافي حول لماذا تعتبر المنشأة كمنشأة استثمار، وتفاصيل عن الشركات التابعة غير الموحدة للمنشأة، وطبيعة العلاقة وبعض المعاملات بين منشأة الاستثمار وشركاتها التابعة و (ج) يتطلب من منشأة الاستثمار احتساب استثماراتها في شركة تابعة ذات الصلة بنفس الطريقة في بياناتها المالية الموحدة والمنفصلة (أو تقديم بيانات مالية منفصلة فقط إذا كانت جميع الشركات التابعة غير موحدة).

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة

تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٢ الأدوات المالية: العرض المتعلق بتطبيق الإرشاد حول مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية.

تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموحدة والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في منشآت أخرى والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧ البيانات المالية المنفصلة والمتعلقة بمنشآت الاستثمار والإعفاء من توحيد شركات تابعة محددة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)

١/٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التي تم تطبيقها ولكن لا تؤثر على البيانات المالية الموحدة (يتبع)

ملخص المتطلبات

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة

تخفيض التعديلات الحالات التي يتطلب فيها الإفصاح عن المبلغ القابل للاسترداد أو الوحدة المنتجة للنقد، وتوضيح متطلبات الإفصاح المطبقة عن معدل الخصم المستخدم في تحديد القيمة (أو عكسها) عندما يتم تحديد المبلغ الممكن تحصيله (على أساس القيمة العادلة ناقصا تكاليف الاستبعاد) يتم تحديده باستخدام طريقة القيمة الحالية.

تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٦
انخفاض قيمة الموجودات المتعلقة بإفصاحات المبالغ القابلة للتحصيل للموجودات غير المالية

توضح التعديلات عدم الحاجة لوقف محاسبة التحوط في حال إستبدال إحدى المشتقات المستخدمة في التحوط، شريطة الوفاء بمعايير محددة.

تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩
الأدوات المالية: الإعراف والقياس المتعلقة بإستبدال المشتقات وإستمرارية محاسبة التحوط

يشير إستبدال الإلتزام على الحالة التي توافق فيها الأطراف الرئيسية للأداة المشتقة على أن طرف أو أكثر يقوم بإستبدال الأطراف المقابلة الرئيسية وتصبح أطراف مقابلة جديدة لكل طرف. من أجل تطبيق التعديلات ومواصلة محاسبة التحوط، فإن إستبدال الإلتزام للطرف المقابل الرئيسي يجب أن يحدث نتيجة لقانون أو تشريع أو مقدمة قوانين أو تشريعات.

تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ٢١-
الرسوم

يقدم التفسير رقم ٢١ إرشادات بشأن متى يتم الاعتراف بالإلتزام نتيجة رسوم تفرضها الحكومة، سواء بالنسبة للرسوم التي تحتسب وفقا للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٧ المخصصات، المطلوبات المحتملة والموجودات المحتملة وتلك التي يكون فيها توقيت ومبلغ الرسوم مؤكدا.

يحدد التفسير الحدث الملزم للاعتراف بالإلتزام باعتباره النشاط الذي يسبب دفع الرسوم وفقا للتشريعات ذات الصلة. ويقدم الإرشادات التالية للاعتراف بالإلتزام لدفع الرسوم: (أ) يتم الاعتراف بالإلتزام تدريجيا في حال حدوث إلتزام على مدة فترة من الزمن و (ب) إذا تسبب الإلتزام بالوصول إلى الحد الأدنى، يتم الاعتراف بالإلتزام عند الوصول إلى الحد الأدنى.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)

٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد

لم تقم المجموعة بالتطبيق المبكر للمعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة التالية المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد:

يسري تطبيقها للفترات السوية التي تبدأ في أو بعد	المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة
١ يوليو ٢٠١٤	التحسينات السنوية ٢٠١٠ - ٢٠١٢ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٢، ٣، ٨، ١٣ ومعايير المحاسبة الدولية أرقام ١٦، ٢٤ و ٣٨
١ يوليو ٢٠١٤	التحسينات السنوية سبتمبر ٢٠١١ - ٢٠١٣ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ١، ٣ و ١٣ والمعايير المحاسبية الدولية رقم ٤٠
١ يوليو ٢٠١٤	تعديلات على المعيار المحاسبية الدولي رقم ١٩ <i>مزاي الموظفين</i> - لتوضيح المتطلبات المتعلقة بالكيفية التي تنسب فيها مساهمات الموظفين أو الأطراف الثالثة المرتبطة بالخدمة إلى فترات الخدمة.
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبية الدولي رقم ١ <i>عرض البيانات المالية</i> المتعلقة بمبادرات الإفصاح
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ <i>البيانات المالية الموحدة</i> والمعايير الدولية للتقارير المالية رقم ١٢ <i>الإفصاح عن الحصة في منشآت أخرى</i> والمعايير المحاسبية الدولية رقم ٢٨ - <i>استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة</i> لتوضيح المعالجة المحاسبية لبيع أو مساهمة في الموجودات من المستثمر إلى الشركة الزميلة أو المشروع المشترك
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١١ - <i>الترتيبات المشتركة</i> المتعلقة بمحاسبة الإستحواذ على حصة في عمليات مشتركة
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبية الدولي رقم ١٦ <i>ممتلكات وآلات ومعدات</i> والمعايير المحاسبية الدولية رقم ٣٨ <i>الموجودات غير الملموسة</i> المتعلقة بتوضيح استخدام أساليب مقبولة للإستهلاك والإطفاء
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبية الدولي رقم ١٦ <i>ممتلكات وآلات ومعدات</i> والمعايير المحاسبية الدولية رقم ٤١ - <i>الزراعة: النباتات المثمرة</i>
١ يناير ٢٠١٦	المعيار المحاسبية الدولي رقم ٢٧ <i>البيانات المالية المنفصلة</i> والمتعلقة بمحاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة والمشاريع المشتركة والشركات الزميلة، بأن تتم المحاسبة اختيارياً باستخدام طريقة حقوق الملكية في البيانات المالية المنفصلة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)

٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (يتبع)

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة	يسري تطبيقها للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد
تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ <i>البيانات المالية الموحدة والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ - استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة لتوضيح المعالجة المحاسبية لبيع أو مساهمة في الموجودات من المستثمر إلى الشركة الزميلة أو المشروع المشترك</i>	١ يناير ٢٠١٦
التحسينات السنوية ٢٠١٤ التي تغطي التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٥، ٧ و ١٠ ومعايير المحاسبة الدولية أرقام ١٩ و ٣٤	١ يناير ٢٠١٦
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٤ <i>الحسابات التنظيمية المؤجلة</i>	١ يناير ٢٠١٦
التحسينات السنوية ٢٠١٢ - ٢٠١٤ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٥ و ٧، والمعايير المحاسبية الدولية أرقام ١٩ و ٣٤.	١ يناير ٢٠١٦
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ <i>إيرادات من عقود مع العملاء</i>	١ يناير ٢٠١٧

تتوقع الإدارة أن هذه المعايير الجديدة والتفسيرات والتعديلات سيتم تطبيقها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة للفترة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ أو عندما يتم تطبيقها. إن تطبيق هذه المعايير الجديدة والتفسيرات والتعديلات واعتمادها، باستثناء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، قد لا يكون له تأثيراً جوهرياً على البيانات المالية الموحدة للمجموعة في فترة التطبيق الأولى.

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية

أساس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية الموحدة بناءً على المعايير الدولية للتقارير المالية.

أساس التحضير

تظهر المبالغ في البيانات المالية ب درهم الإمارات العربية المتحدة مقربة إلى أقرب ألف درهم، إلا إذا حدد عكس ذلك.

تم إعداد البيانات المالية الموحدة بناءً على مبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء إعادة قياس بعض الموجودات غير المتداولة والأدوات المالية. إن التكلفة التاريخية بصفة عامة تمثل القيمة العادلة للثمن المحدد المقدمة مقابل تبادل الموجودات. إن أهم السياسات المحاسبية الهامة المتبعة هي كما يلي:

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

أساس التوحيد

إن البيانات المالية الموحدة تتضمن البيانات المالية للشركة والمنشآت (بما في ذلك المنشآت المنظمة) الخاضعة لسيطرة الشركة وشركاتها التابعة. تتحقق السيطرة عندما يكون لدى الشركة:

- السلطة على الجهة المستثمر فيها؛
- التعرض للعوائد المتغيرة الناتجة من الشراكة مع الجهة المستثمر بها أو الحقوق فيها؛ و
- القدرة على استخدامها سلطةها على الجهة المستثمر بها للتأثير على عوائدها.

تقوم الشركة بإعادة تقييم فيما إذا كان لديها سيطرة على الجهة المستثمر بها أم لا في حال أشارت الوقائع والظروف إلى وجود تغيرات في واحد أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاث المدرجة أعلاه.

عندما يكون لدى الشركة أقل من غالبية حقوق التصويت في الجهة المستثمر بها، فإنها تمتلك السيطرة على الجهة المستثمر بها عندما تكون حقوق التصويت كافية لمنحها القدرة العملية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة للجهة المستثمر بها بشكل منفرد. تأخذ الشركة في الاعتبار جميع الوقائع والظروف ذات الصلة لتقييم فيما إذا كانت حقوق تصويت الشركة في الجهة المستثمر بها كافية أم لا لمنحها السيطرة، بما في ذلك:

- حجم امتلاك الشركة لحقوق التصويت بالنظر إلى حجم وتوزيع أسهم أصحاب الأصوات الآخرين؛
- حقوق التصويت المحتملة التي تمتلكها الشركة، أو أي من مالكي الأصوات الآخرين أو أطراف أخرى؛
- الحقوق الناشئة من الترتيبات التعاقدية الأخرى؛ و
- أية حقائق وظروف إضافية تشير إلى أن الشركة تمتلك، أو لا تمتلك، القدرة الحالية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة في الوقت الذي يطلب فيه إصدار قرارات، بالإضافة إلى أنماط التصويت في اجتماعات المساهمين السابقة.

إن توحيد الشركة التابعة يبدأ عندما يكون للشركة السيطرة على الشركة التابعة وينتهي عندما تفقد الشركة السيطرة على الشركة التابعة. وعلى وجه التحديد، يتم إدراج إيرادات ومصاريف الشركة التابعة المستحوذة أو المستبعدة خلال السنة في بيان الربح أو الخسارة الموحد منذ التاريخ الذي تحصل فيه الشركة على السيطرة وحتى التاريخ الذي تفقد فيه الشركة السيطرة على الشركة التابعة.

إن الربح أو الخسارة وكل بند من الدخل الشامل الآخر تكون عائدة إلى مالكي الشركة وحقوق الملكية غير المسيطرة. إن مجموع الدخل الشامل للشركات التابعة يكون عائداً إلى مالكي الشركة وإلى حقوق الملكية غير المسيطرة حتى وإن نتج عن ذلك رصيد عجز في حقوق الملكية غير المسيطرة.

عندما يكون ذلك ضرورياً، يتم إجراء التعديلات على البيانات المالية للشركات التابعة لتتوافق مع السياسات المحاسبية للمجموعة.

يتم حذف جميع الموجودات والمطلوبات، حقوق الملكية، الإيرادات، المصاريف والتدفقات النقدية المتعلقة بالمعاملات ما بين أعضاء المجموعة بالكامل عند توحيدها.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع) أساس التوحيد (يتبع)

إن الشركات التابعة للشركة والتي تسيطر عليها فعلياً هي على النحو التالي:

النشاط الرئيسي	بلد التأسيس	نسبة الملكية	إسم الشركة التابعة
الشحن الجوي	الإمارات العربية المتحدة	٩٥%	ماكسيموس للطيران ذ.م.م.
خدمات النقل الجوي التجاري	الإمارات العربية المتحدة	٥٠%	رويال جت ذ.م.م.
تملك الإستثمارات العقارية	جبل طارق	١٠٠%	هيربال هيل جارننز المحدودة
مكتب تمثيل في أوروبا	المجر	١٠٠%	الظفرة للإجارة ذ.م.م.
خدمات عقارية	الإمارات العربية المتحدة	١٠٠%	أي دي أي لإدارة العقارات والصيانة ذ.م.م.
خدمات الشحن الجوي	أوكرانيا	٩٥%	ماكسيموس الخطوط الجوية ذ.م.م.

بتاريخ ٢ أبريل ٢٠١٤، تم تصفية ماكسيموس لخدمات الطيران المحدودة، وهي شركة تابعة مملوكة سابقاً.

الإيرادات

تقديم الخدمات

يتم قياس الإيرادات بالقيمة العادلة للمبلغ المستلم أو الذي سيتم استلامه بالصافي بعد الخصومات.

تمثل الإيرادات قيمة الفواتير التي أصدرتها المجموعة وذلك عن خدمات الطيران المقدمة خلال السنة.

يتم الاعتراف بالإيرادات من عقود الصيانة مع أطراف ثالثة وفقاً للأسعار التعاقدية وفقاً للأوقات المصروفة وكذلك تكبد المصاريف المباشرة.

الإستثمار في المشاريع المشتركة

المشروع المشترك هو ترتيب مشترك حيث يكون للجهات التي لديها سيطرة مشتركة على الترتيب حقوقاً في صافي موجودات الترتيب المشترك. إن السيطرة المشتركة هي المشاركة المتفق عليها تعاقدياً للسيطرة على الترتيب التي تظهر فقط عندما تستلزم القرارات حول الأنشطة ذات العلاقة موافقة إجماعية من الجهات التي تتشارك السيطرة.

إن نتائج وموجودات ومطلوبات المشاريع المشتركة يتم دمجها في هذه البيانات المالية الموحدة باستخدام طريقة حقوق الملكية المحاسبية باستثناء عندما يتم تصنيف الاستثمار كمحتفظ به للبيع، وفي هذه الحالة، يتم احتسابه وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥ الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها للبيع والعمليات غير المستمرة. وفقاً لطريقة حقوق الملكية، يتم الاعتراف بالإستثمار في مشروع مشترك مبدئياً في بيان المركز المالي الموحد بالتكلفة ويتم تعديلها لاحقاً للاعتراف بحصة المجموعة في الربح أو الخسارة والدخل الشامل الأخر للمشروع المشترك.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

الإستثمار في المشاريع المشتركة (يتبع)

إن الزيادة في خسائر المشروع المشترك عن حصة المجموعة في المشروع المشترك (التي تتضمن أية حصص طويلة الأجل، التي وفقاً لطبيعتها، تشكل جزءاً من صافي استثمار المجموعة في مشروع مشترك) يتم الاعتراف بها فقط إلى الحد الذي يكون فيه على المجموعة التزامات قانونية أو استدلالية أو قامت بإجراء دفعات بالنيابة عن المشروع المشترك.

عندما تقوم إحدى منشآت المجموعة بإجراء معاملات مع مشروع مشترك للمجموعة، يتم حذف الأرباح والخسائر ضمن حد حصة المجموعة في المشروع المشترك ذات العلاقة.

عقود الإيجار

يتم تصنيف عقود الإيجار كإيجارات تمويلية عندما تنص شروط عقود الإيجار على تحويل جميع المخاطر ومنافع التملك إلى المستأجر بشكل جوهري. أما أنواع عقود الإيجار الأخرى فيتم تصنيفها كعقود إيجار تشغيلية.

المجموعة كمؤجر

يتم قيد المبالغ المستحقة على المستأجرين بموجب عقود الإيجار التمويلي كذمم مدينة بقيمة صافي الإستثمار للمجموعة في عقود الإيجارات. يتم توزيع الإيراد من الإيجار التمويلي على الفترات المحاسبية بحيث يعكس معدل عائد دوري ثابت على صافي استثمار المجموعة خلال فترة الإيجار.

يتم تحقيق إيراد الإيجار من الإيجارات التشغيلية وفقاً لطريقة القسط الثابت بناءً على فترة عقد الإيجار المتعلق بها. يتم إضافة التكاليف الأولية والناجمة عن التفاوض وإعداد عقد الإيجار التشغيلي إلى قيمة الأصل المؤجر بحيث يتم الاعتراف بها وفقاً لقاعدة القسط الثابت وعلى مدى فترة التأجير.

المجموعة كمستأجر

إن الموجودات المحفوظ بها بموجب عقد إيجار تمويلي يتم تسجيلها مبدئياً كموجودات للمجموعة بالقيمة العادلة بتاريخ بداية عقد الإيجار أو بالقيمة الحالية للحد الأدنى لمدفوعات الإيجار، إذا كانت أقل. يتم إدراج قيمة المطلوبات المقابلة للمؤجر في بيان المركز المالي الموحد كإلتزامات بموجب عقود إيجار تمويلية.

يتم توزيع دفعات الإيجار ما بين تحميلها للتكاليف المالية وتنزيلها من المبالغ المستحقة بموجب عقد الإيجار التمويلي لتحقيق سعر فائدة ثابت على الرصيد المتبقي من الإلتزام. إن التكاليف المالية يتم تحميلها مباشرة إلى الربح أو الخسارة إلا إذا كانت متعلقة بصورة مباشرة بموجودات مؤهلة وفي هذه الحالة يتم رسملتها بموجب سياسة المجموعة الخاصة بتكلفة الإقتراض.

يتم تحميل دفعات الإيجار المستحقة بموجب عقود الإيجار التشغيلية كمصاريف بموجب طريقة القسط الثابت على مدار عقد الإيجار المتعلق بها.

إيرادات الفوائد

يتم تحقيق إيرادات الفوائد على أساس مبدأ الإستحقاق وذلك بالرجوع إلى أصل المبلغ القائم ومعدل الفائدة الفعلي المطبق. إن معدل الفائدة الفعلي هو المعدل الفعلي الذي يتم بموجبه تماماً خصم المقبوضات النقدية المستقبلية المتوقعة على مدار العمر الزمني المتوقع للموجودات المالية إلى صافي قيمتها المدرجة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

عملات أجنبية

يتم تسجيل المعاملات بالعملات بخلاف العملة المستخدمة في المجموعة وهي الدرهم الإماراتي (العملات الأجنبية) على أساس أسعار الصرف السائدة بتاريخ تلك المعاملات. بنهاية كل فترة تقرير، يتم إعادة تحويل البنود المالية المدرجة بالعملات الأجنبية على أساس أسعار الصرف السائدة بنهاية فترة التقرير. يتم إعادة تحويل البنود غير المالية بالعملات الأجنبية والتي تظهر بقيمتها العادلة على أساس أسعار الصرف السائدة عند تحديد القيمة العادلة لها. لا يتم إعادة تحويل البنود غير المالية بالعملات الأجنبية والتي يتم قياسها طبقاً للتكلفة التاريخية.

يتم الاعتراف بفروقات تحويل العملات في الأرباح أو الخسائر وقت حدوثها.

تكاليف الإقراض

تسجل القروض بفائدة والحسابات البنكية المكشوفة بقيمة الأموال المقبوضة ناقصاً الأموال المسددة.

تتم رسملة تكاليف الإقراض المنسوبة مباشرة إلى شراء أو بناء أصول مؤهلة، كجزء من تكلفة تلك الموجودات. إن الأصول المؤهلة التي تتطلب حتماً فترة من الوقت ضرورية لتكون جاهزة للإستعمال المقرر أو بيعها.

أما مصاريف التمويل الأخرى فيتم الاعتراف بها في الأرباح أو الخسائر في الفترة التي تم تكديدها.

منح حكومية

يتم الاعتراف بالمنح الحكومية غير النقدية بالقيمة الإسمية عندما يكون هناك تأكيد معقول بأنه سيتم إستلام الأصل وأن المجموعة ستلتزم بالشروط الملحقة بذلك حسبما يكون ملائماً.

يتم الاعتراف بالمنح الحكومية التي تكون مشروطه بشكل رئيسي بشراء أو بناء أو اقتناء المجموعة لموجودات غير متداولة ويعترف بها كإيرادات مؤجلة في بيان المركز المالي الموحد وتحويلها إلى الأرباح أو الخسائر على أساس منهجي ومنطقي بناءً على مدى فترات الأعمار الإنتاجية للموجودات ذات الصلة.

أما المنح الحكومية الأخرى فيتم الاعتراف بها كدخل خلال الفترات الزمنية اللازمة لمقابلتها مع التكاليف المرتبط بها المقصود تعويضها وذلك على أساس منتظم. إن المنح الحكومية المستحقة لقاء تعويض مصاريف أو خسائر متكبدة أو لغرض تقديم دعم مالي فوري للمجموعة بدون تكاليف مرتبطة بها في المستقبل، فيتم الاعتراف بها في الأرباح أو الخسائر في الفترة التي تصبح فيها مستحقة.

يتم الاعتراف بالإيرادات المؤجلة بـ ماكسيموس الخطوط الجوية ذ.م.م. بالقيمة الإسمية للأسهم الممنوحة للمجموعة. يتم إطفاء هذه الإيرادات المؤجلة بناءً على الفترة القانونية للإستثمار المتعلق بها والمتفق عليها على مدى ٢٥ سنة.

يتم الاعتراف بالإيرادات المؤجلة المتعلقة بالعقارات والمعدات الممنوحة من قبل حكومة أبوظبي إلى رويال جت ذ.م.م. بالقيمة الاسمية للأصل. يتم إطفاء الإيرادات المؤجلة على أساس العمر الإنتاجي المقدر للأصل.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

عقارات ومعدات

تظهر العقارات والمعدات إما بالتكلفة أو بمبالغ إعادة التقييم مطروحاً منها الاستهلاك المتراكم وانخفاض القيمة. يتم إظهار تكلفة العقارات والمعدات المشتراة بالعملة الأجنبية بدرهم الإمارات العربية المتحدة حسب سعر الصرف السائد في وقت الشراء.

يتم إدراج تكلفة إستبدال جزء من أي بند من العقارات والمعدات، بما في ذلك تكاليف الفحص الرئيسية والصيانة الشاملة ضمن القيمة المدرجة للأصل المعني وذلك عندما يكون من المرجح أن تحصل المجموعة على فوائد إقتصادية مستقبلية مرتبطة بالبند المعني ويكون بالإمكان قياس التكلفة بشكل موثوق. ويتم إلغاء الإعتراف بالقيمة المدرجة المتبقية للأصل المستبدل في نفس الوقت. يتم إدراج كافة مصاريف الإصلاح والصيانة اليومية في الأرباح أو الخسائر خلال الفترة المالية التي تم إنفاقها فيها. يتم رسملة تكاليف الفحص الرئيسية والصيانة الشاملة كبند منفصل للعقارات والمعدات وإطفاؤها على مدى الفترة حتى الصيانة الشاملة التالية.

يتم احتساب الاستهلاك حسب طريقة القسط الثابت وذلك لشطب تكلفة الموجودات على مدار عمرها الإنتاجي المقدر، بعد الأخذ بعين الاعتبار القيمة المتبقية المقدرة.

إن القيمة المتبقية هي صافي المبلغ الذي تتوقع المجموعة أن تحصل عليه للأصل عند نهاية عمره الإنتاجي بعد خصم التكاليف المتوقعة للإستبعاد. يتم مراجعة الأعمار الإنتاجية المقدرة المتبقية وطريقة الإستهلاك عند نهاية كل سنة ويتم إدراج أية تغيرات في التقديرات بأثر مستقبلي.

يتم البدء باستهلاك العقارات والمعدات العاملة مع بدء الاستخدام التجاري لهذه الموجودات. يتم تحويل الفائض الناجم عن إعادة التقييم إلى إحتياطي إعادة التقييم. يتم التحويل من هذا الإحتياطي إلى الإحتياطيات القابلة للتوزيع في حال تم بيع الموجودات أو إستبعادها.

يتم إظهار العقارات والمعدات التي هي قيد الإنشاء ضمن موجودات رأسمالية قيد الإنشاء حسب تكلفتها الفعلية بعد تنزيل أي انخفاض في قيمتها. يتم إحتساب الإستهلاك على هذه الموجودات عندما تكون جاهزة للإستعمال المعد لها.

موجودات غير متداولة مصنفة كمحتفظ به للبيع

يتم تصنيف الموجودات غير المتداولة كمحتفظ بها للبيع إذا كان سيتم استرداد قيمها المدرجة بشكل أساسي من خلال معاملة بيع عوضاً عن الاستخدام المتواصل. يعتبر هذا الشرط مستوفى فقط عندما يكون البيع محتمل الحدوث إلى حد كبير وعندما تكون الموجودات غير المتداولة متاحة للبيع الفوري في حالتها الراهنة. يجب أن تكون الإدارة ملتزمة بعملية البيع التي يجب أن تكون متوقعة لكي تتأهل للاعتراف بها كعملية بيع مكتملة خلال سنة واحدة من تاريخ التصنيف.

إن الموجودات غير المتداولة المصنفة كمحتفظ بها للبيع يتم قياسها بقيمها المدرجة السابقة وبالقيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، أيهما أقل.

العقارات الاستثمارية

يتم إظهار العقارات الاستثمارية، والذي تتكون منه عقارات لتحقيق إيرادات إيجارية و/أو للاحتفاظ به للإستفادة من الزيادة في قيمته، بالقيمة العادلة بنهاية فترة التقرير. يتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية ضمن الربح أو الخسارة للفترة التي تنشأ فيها.

المخزون

تشمل تكلفة المخزون بناءً على أساس الوارد أولاً – صادر أولاً على تكلفة الفواتير ومصاريف الشحن وغيرها من المصاريف المتكبدة في إحضار المخزون إلى موقعه وحالته الحاليين. يتم احتساب المخصص للمخزون التالف وبطيء الحركة بناءً على تقديرات الإدارة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

انخفاض قيمة الموجودات الملموسة

تعمل المجموعة بنهاية كل فترة تقرير على مراجعة القيم المدرجة لموجوداتها وذلك لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى أن هذه الموجودات قد تعرضت إلى خسائر انخفاض القيمة. إذا وجد ما يشير إلى ذلك يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد للأصل وذلك لتحديد خسائر انخفاض القيمة (إن وجدت). في حال عدم التمكن من تقدير القيمة القابلة للإسترداد لأصل محدد، تقوم المجموعة بتقدير القيمة القابلة للإسترداد للوحدة المنتجة للنقد التي يعود إليها الأصل نفسه. عندما يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة، يتم توزيع الأصول المشتركة إلى وحدات منتجة للنقد محددة، أو يتم توزيعها إلى أصغر مجموعة من الوحدات المنتجة للنقد التي يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة لها.

إن القيمة القابلة للإسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكلفة البيع أو القيمة في الإستخدام، أيهما أعلى.

في حال تم تقدير القيمة القابلة للإسترداد لأصل (أو لوحدة منتجة للنقد) بما يقل عن القيمة المدرجة، يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل (الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة القابلة للإسترداد. يتم الإعتراف بخسائر الانخفاض مباشرة في بيان الأرباح أو الخسائر، إلا إذا كان الأصل معاد تقييمه فيتم عندها تسجيل خسائر الانخفاض كتنزيل من مخصص إعادة التقييم.

في حالة إسترجاع خسائر انخفاض القيمة تتم زيادة القيمة المدرجة للأصل (الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة المعدلة القابلة للإسترداد، بحيث لا تزيد القيمة المدرجة المعدلة عن القيمة المدرجة للأصل (الوحدة المنتجة للنقد) فيما لو لم يتم إحساب خسائر انخفاض القيمة في السنوات السابقة. يتم تسجيل إسترجاع خسائر انخفاض القيمة مباشرة في الربح أو الخسارة إلا إذا كان الأصل قد تم تسجيله بالقيمة المعاد تقييمها وفي هذه الحالة يتم تسجيل إسترجاع خسائر انخفاض القيمة كزيادة في مخصص إعادة التقييم.

الموجودات المالية

يتم الإعتراف والغاء الإعتراف بكل الموجودات المالية بتاريخ المتاجرة عندما يكون شراء أو بيع أصل مالي بموجب عقد تتطلب شروطه تسليم الأصل المالي ضمن الوقت المحدد من قبل السوق المعني. يتم قياس الموجودات المالية مبدئياً بالقيمة العادلة بالإضافة إلى تكاليف المعاملة، ما عدا تلك الموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة والتي يتم قياسها مبدئياً بالقيمة العادلة.

يتم القياس اللاحق لجميع الموجودات المالية المعترف بها إما بالتكلفة المطفأة أو بالقيمة العادلة.

تصنيف الموجودات المالية

كان لدى المجموعة الموجودات المالية التالية بتاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠١٤: "النقد ومرادفات النقد" و "قروض ودمم مدينة"، و "موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر".

النقد ومرادفات النقد

يتكون النقد ومرادفات النقد من النقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك في حسابات جارية وإستثمارات قصيرة الأجل وإستثمارات تتمتع بدرجة عالية من السيولة وجاهزة للتحويل إلى مبالغ محددة من النقد وتخضع لمخاطر غير مهمة للتغير في القيمة.

القروض والمدينون

يتم تصنيف الذمم المدينة التجارية التي لا يتم تداولها في سوق نشطة ولها دفعات ثابتة أو محددة كقروض ومدينين. يتم قياس القروض والمدينين بالتكلفة المطفأة بإستخدام سعر الفائدة الفعلي، ناقصاً أي انخفاض في القيمة. يتم الإعتراف بدخل الفوائد بإستخدام سعر الفائدة الفعلي، باستثناء الأرصدة المدينة قصيرة الأجل حيث يكون الإعتراف بالفائدة غير مادي.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

الموجودات المالية (يتبع)

طريقة الفائدة الفعلية

إن طريقة الفائدة الفعلية هي طريقة لإحتساب التكلفة المطلقة للأصل المالي وتوزيع إيرادات الفوائد على الفترة المعنية. إن معدل الفائدة الفعال هو المعدل الذي يخصم تماماً الدفعات النقدية المستقبلية (ويضم جميع الرسوم المدفوعة أو المقبوضة، والعلوات والتي تعتبر جزءاً لا يتجزء من معدل الفائدة الفعلي وكذلك تكاليف المعاملات والعلوات والخصومات الأخرى) المتوقعة في إطار العمر الزمني المتوقع لأداة الدين أو فترة أقصر، إذا كان ذلك مناسباً، إلى صافي المبلغ المدرج عند الإقرار المبدئي.

الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

عند الإقرار المبدئي، يمكن للمجموعة أن تقوم باختيار بدون رجوع (لكل أداة على حدة) وذلك لتحديد الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية كموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ولا يسمح بتصنيف الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية المحفوظ بها للمتاجرة كإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

يتم الإحتفاظ بالموجودات المالية للمتاجرة إذا:

- تم إقتنائها بشكل اساسي بهدف بيعها في المستقبل القريب؛ أو
- تمثل جزءاً من محفظة أدوات مالية محددة تديرها المجموعة معاً ولديها دليل فعلي لنمط أداة مالية تحقق أرباح على المدى القصير؛ أو
- كونها من المشتقات المالية غير المصنفة وغير الفعالة كأداة تحوط أو كضمان مالي.

يتم قياس الإستثمارات بأدوات حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بالقيمة العادلة بالإضافة إلى تكاليف المعاملة. ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم إدراج المكاسب والخسائر الناتجة من تغيرات القيمة العادلة في الدخل الشامل الآخر ويتم تراكمها في إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات. وعندما يتم إستبعاد هذه الإستثمارات فإن المكاسب أو الخسائر المتراكمة سابقاً ضمن إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات لا يتم إعادة تصنيفها في الربح أو الخسارة بل يتم تحويلها إلى الأرباح المستقبلية.

يتم الإقرار بأنصبة الأرباح من الإستثمارات بأدوات حقوق الملكية في الأرباح أو الخسائر عند تثبيت حق المجموعة في إستلام أنصبة الأرباح وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨/الإيرادات، إلا إذا كانت أنصبة الأرباح تمثل بوضوح إسترداد جزء من تكاليف الإستثمار. يتم الإقرار بإيرادات أنصبة الأرباح في الأرباح أو الخسائر ويتم إدراجها في "إيرادات أخرى" في الأرباح والخسائر.

انخفاض قيمة الموجودات المالية

بنهاية كل فترة تقرير، يتم مراجعة قيم الموجودات المالية، لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى انخفاض في قيمتها. يتم خفض قيمة الموجودات المالية عندما يكون هناك دليل موضوعي بأنه نتيجة لحدث أو عدة أحداث كانت قد حدثت بعد الإقرار المبدئي للأصل المالي، تكون قد أثرت على التدفقات النقدية للإستثمار.

أما بالنسبة لفئات معينة من الموجودات المالية مثل الذمم التجارية المدينة والموجودات المقيمة فدياً على أنها غير منخفضة القيمة، فيتم تقييمها لانخفاض القيمة على أساس جماعي. إن الدليل الموضوعي لانخفاض قيمة محفظة الذمم المدينة التجارية قد يشمل الخبرة السابقة للمجموعة فيما يخص تحصيل الدفعات، والزيادة في عدد الدفعات المتأخرة في المحفظة والتي تتعدى معدل متوسط فترة الإئتمان المتمثلة بـ ٣٠ يوماً، كما قد يشمل التغيرات الملحوظة في الأوضاع الإقتصادية المحلية أو الوطنية المترابطة مع تعثر الذمم المدينة التجارية.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

الموجودات المالية (يتبع)

انخفاض قيمة الموجودات المالية (يتبع)

يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل المالي بمبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة مباشرة، وذلك لكافة الأصول المالية باستثناء الذمم التجارية المدينة، حيث يتم تخفيض القيمة المدرجة من خلال استعمال حساب مخصص. عندما تعتبر إحدى الذمم المدينة غير قابلة للتحويل يتم عندها إعدام مبلغ الذمة والمبلغ المقابل في حساب المخصص ويتم إدراج أية تسديدات مستقبلية مستلمة لمبالغ تم التخصيص لها ضمن حساب المخصص. ويتم الاعتراف بالتغيرات في القيمة المدرجة لحساب المخصص في حساب الأرباح أو الخسائر.

في حال ندنى مبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة في فترة لاحقة، وكان بالإمكان ربط التدني بشكل موضوعي بحدث تم بعد الاعتراف بالانخفاض بالقيمة، يتم عكس خسارة الانخفاض المعترف بها سابقاً من خلال الأرباح أو الخسائر على ألا تتجاوز القيمة المدرجة للاستثمار بتاريخ عكس الانخفاض بالقيمة المبلغ الذي كانت ستؤول إليه التكلفة المطفأة فيما لو لم يتم الاعتراف بالانخفاض بالقيمة.

إلغاء الاعتراف بالموجودات المالية

تقوم المجموعة بإلغاء الاعتراف بأصل مالي فقط عند إنتهاء أو فقدان الحق التعاقدى المتعلق بإستلام التدفقات النقدية من الأصل أو عندما تقوم المجموعة بتحويل الأصل المالي مع جميع مخاطر ومزايا الملكية بصورة جوهرية لمنشأة أخرى. أما في حالة عدم قيام المجموعة بتحويل أو الاحتفاظ بمخاطر ومزايا الملكية بصورة جوهرية وإستمرارها بالسيطرة على الأصل المحول، فإن المجموعة تقوم بتحقيق حصتها المستبقاة في الأصل وكذلك المطلوبات المتعلقة بذلك في حدود قيمة الدفعات المتوقع أن تدفعها المجموعة. أما في حالة احتفاظ المجموعة بجميع مخاطر ومزايا الملكية للأصل المحول وبصورة جوهرية، فإن المجموعة تستمر بالاعتراف بالأصل المالي.

المطلوبات المالية وأدوات حقوق الملكية

يتم تصنيف المطلوبات المالية وأدوات الملكية الصادرة إما كمطلوبات مالية أو كحقوق ملكية بموجب فحوى الترتيبات التعاقدية.

إن أداة حقوق الملكية هي أي عقد يبرهن حصة متبقية في موجودات منشأة بعد طرح كافة مطلوباتها. تم تسجيل أدوات الملكية التي أصدرتها المجموعة بالمبالغ المستلمة بعد تنزيل مصاريف الإصدار المباشرة.

المطلوبات المالية

تتكون المطلوبات المالية للمجموعة من الذمم الدائنة التجارية والأخرى ومصاريف مستحقة والمطلوبات المتداولة الأخرى والمطلوب إلى جهات ذات علاقة وقروض لأجل والتزام تأجير تمويلي والتزام غير متداول آخر والتي يتم قياسها مبدئياً بالقيمة العادلة، بعد خصم تكاليف المعاملة، ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة ويتم الاعتراف بمصاريف الفوائد على أساس العائد الفعلي، باستثناء الأرصدة الدائنة قصيرة الأجل حيث يكون الاعتراف بالفائدة غير مادي.

إن طريقة الفائدة الفعالة هي طريقة لإحتساب التكلفة المطفأة للإلتزام المالي وتوزيع مصاريف الفوائد على مدى الفترة المعنية. إن معدل الفائدة الفعال هو المعدل الذي يخضم تماماً الدفعات النقدية المستقبلية المتوقعة في إطار العمر الزمني المتوقع للإلتزام المالي أو فترة أقصر، إذا كان ذلك مناسباً.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

المطلوبات المالية وأدوات حقوق الملكية (يتبع)

إلغاء الاعتراف بالمطلوبات المالية

تقوم المجموعة بإلغاء الاعتراف بالمطلوبات المالية فقط عندما يتم تنفيذها، إلغاؤها أو إنتهاء مدتها.

المخصصات

يتم عمل مخصصات عندما يكون على المجموعة أي التزام قانوني أو إستدلالي ناتج عن أحداث سابقة والتي يكون من المحتمل اللجوء إلى تدفق من الموارد لتسديد الإلتزام ويمكن قياس تكلفتها بشكل موثوق.

يتم قياس المخصصات بالقيمة الحالية للنفقات المتوقعة تسديدها وباستخدام سعر يعكس عمليات التقييم السوقية الحالية لقيمة المال والمخاطر المحددة بالالتزام. يتم إحتساب الزيادة في المخصصات بسبب مرور الوقت على أنها مصروف فائدة.

مزايا الموظفين

يتم عمل مخصص للإلتزامات المقدّرة لإستحقاقات الموظفين المتعلقة بالإجازات السنوية وتذاكر السفر المتعلقة بها بناءً على الخدمات المقدمة من قبل الموظفين حتى نهاية فترة التقرير.

يتم أيضاً عمل مخصص بكافة مبالغ مكافآت نهاية الخدمة المستحقة للموظفين من غير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة وفقاً لقانون العمل في دولة الإمارات العربية المتحدة عن فترات خدمتهم حتى نهاية فترة التقرير. يتم إدراج المخصص المتعلق بالإجازة السنوية وتذاكر السفر تحت بند مطلوبات متداولة، بينما يتم إدراج المخصص المتعلق بمكافآت نهاية الخدمة تحت بند مطلوبات غير متداولة.

يتم تسديد المساهمات المطلوبة للهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الاجتماعية المتعلقة بالموظفين المواطنين وفقاً للقانون الاتحادي رقم (٢) لدولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في عام ٢٠٠٠. يتم تحميل هذه المساهمات على الأرباح أو الخسائر خلال فترة الخدمة للموظفين.

٤ **التقديرات والقرارات المحاسبية الهامة والمصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكد**

في طور تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمبينة في إيضاح رقم ٣ حول البيانات المالية الموحدة، يتطلب من إدارة المجموعة القيام بأحكام وتقديرات وافتراضات التي لا تكون واضحة بطريقة جاهزة من مصادر أخرى. يتم تحديد هذه التقديرات والافتراضات على أساس الخبرة التاريخية والعوامل الأخرى ذات العلاقة. إن النتائج الفعلية قد تختلف عن هذه التقديرات.

يتم مراجعة هذه التقديرات والافتراضات بشكل مستمر. يتم تسجيل الاختلاف في التقديرات المحاسبية في الفترة التي يتم فيها إعادة مراجعة هذه التقديرات وذلك في حالة أن التعديلات الناتجة عن إعادة التقييم تؤثر فقط على تلك الفترة. أما في حالة كون التعديلات الناتجة عن إعادة مراجعة التقديرات تؤثر في فترة المراجعة والفترة المستقبلية فيتم تسجيلها في تلك الفترات. إن الأحكام والتقديرات الحساسة التي اتخذتها الإدارة تم تلخيصها كما يلي:

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٤ التقديرات والقرارات المحاسبية الهامة والمصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكد (يتبع)

الأحكام المحاسبية الحساسة

المشروع المشترك

كما هو مبين في إيضاح ٨، أن أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. عبارة عن مشروع مشترك للشركة. بالرغم من أن المجموعة تمتلك حصة بنسبة ٧٠% من رأس المال في أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. لا يوجد لدى الشركة سيطرة أو تأثيراً هاماً على أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. كما تم الاتفاق عليه تعاقدياً مع أجستا ويستلاند أس. بي. اي.، فإن السيطرة المشتركة تكون في ترتيب يكون معمولاً به فقط عندما تتطلب القرارات المتعلقة بالأنشطة ذات العلاقة موافقة بالإجماع من الأطراف المشاركة في السيطرة. بالإضافة إلى ذلك، لا يوجد ترتيب تعاقدي أو أية عوامل وظروف تشير إلى أن أطراف الترتيب المشترك لديهم حقوقاً في الأصول والالتزامات الخاصة بالترتيب المشترك. وبناءً عليه، تم تصنيف أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. كمشروع مشترك للشركة.

تصنيف الممتلكات

قامت الإدارة خلال عملية تصنيف الممتلكات باتخاذ عدة أحكام. هناك حاجة لمثل تلك الأحكام للتمكن من تحديد ما إذا كان عقار ما مؤهل للتصنيف كاستثمار عقاري، ممتلكات وآلات ومعدات و/أو عقار محتفظ به لإعادة بيعه. وضعت المجموعة معايير معينة حتى تستطيع الحكم بصورة منتظمة وفقاً لتعريف العقار الاستثماري، عقارات ومعدات والعقارات المحتفظ بها لإعادة بيعها. عند اتخاذ أحكامها، لجأت الإدارة إلى الشروط المفصلة والتوجيهات المتعلقة بتصنيف الممتلكات على النحو المبين في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠ والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥ وبصفة خاصة، استخدام الممتلكات على النحو الذي تحدده الإدارة.

إيرادات على عقود منتهية

تقوم المجموعة بعملية تجديد بعض العقود المنتهية كما في نهاية فترة التقرير. قامت الإدارة بمراجعة الشروط المفصلة بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ *الإيرادات* وهي مقتنعة بأنه من المناسب الاعتراف بالإيرادات لمثل هذه الحالات على أساس شروط العقود المنتهية بالإضافة إلى الوثائق / المشاورات الجارية الأخرى ذات العلاقة. تتوقع الإدارة إلى حد كبير الموافقة الرسمية على هذه العقود.

المصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكد

مخصص خسائر انخفاض الذمم التجارية المدينة

قامت الإدارة بتقدير مدى قابلية تحصيل أرصدة الذمم المدينة وقامت بتحديد المخصص المطلوب للديون المشكوك في تحصيلها. قامت الإدارة بتقدير خسائر انخفاض قيمة الذمم التجارية المدينة بناءً على التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة في نهاية فترة التقرير. إن مخصص خسائر انخفاض الذمم التجارية المدينة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ هو ١٩,٧ مليون درهم (٢٠١٣: ٢١,٥ مليون درهم).

مخصص مخزون متقادم وبطيء الحركة

قامت الإدارة بتقدير مدى قابلية تحصيل أرصدة المخزون وقامت بتحديد مخصص تقادم المخزون بناءً على الخبرة السابقة والمعطيات الاقتصادية السائدة. إن مخصص المخزون المتقادم وبطيء الحركة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ هو ٢٣,٣ مليون درهم (٢٠١٣: ١٣,٣ درهم).

القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية المقدرة للطائرات وقطع الغيار الرئيسية

قامت الإدارة بمراجعة القيم المتبقية لأسطول طائرات الشركة AW ١٣٩، Bell ٤١٢ و Bell ٢١٢، وفقاً للمعيار المحاسبي رقم ١٦ *عقارات وآلات ومعدات*، وقررت بأن القيم المتبقية لبعض الطائرات ينبغي أن يتم تخفيضها من ٥٥% إلى ٥٠% من القيم المتبقية.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٤ التقديرات والقرارات المحاسبية الهامة والمصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكد (يتبع)

المصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكد (يتبع)

القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية المقدرة للطائرات وقطع الغيار الرئيسية (يتبع)

إن أثر إعادة التقييم هذا، بافتراض أن الأصول يتم الاحتفاظ بها حتى نهاية أعمارها الإنتاجية التقديرية، هو زيادة مصاريف الاستهلاك في السنة المالية الحالية وللثلاث سنوات القادمة، بالمبالغ التالية:

ألف درهم	
٥,٠٠٦	٢٠١٥
٤,٣١٩	٢٠١٦
٣,٣٨٣	٢٠١٧

إطفاء الإيرادات المؤجلة المتعلقة بماكسيموس الخطوط الجوية ذ.م.م.

لتحديد الأساس المناسب للاعتراف في الإيرادات المؤجلة المتعلقة بالمنحة، قام المديرون بالإعتبار متطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٠ منح حكومية وغرض ومتطلبات المنحة بناءً على الترتيبات الملزمة التي تم الدخول فيها مع الحكومة والتعليمات المتعلقة بها وتحويل الملكية القانونية للشركة. إن المديرين مقتنعين أنه بعد الأخذ بالإعتبار المقاييس المشار إليها أعلاه، أن الفترة القانونية المتفق عليها للإستثمار والبالغة ٢٥ سنة هي أساس مناسب للاعتراف بالإيرادات المؤجلة المتعلقة بها.

في سنة ٢٠١٣، تم الإعتراف في الربح أو الخسارة بمبلغ ١٧٤,٨ مليون درهم كإطفاء إضافي للإيرادات المؤجلة لمقابلة انخفاض القيمة بصورة منتظمة المتعلق بتكلفة طائرات الشحن الممنوحة الذي تم الإعتراف به في الربح أو الخسارة (إيضاح (٢١).

انخفاض قيمة عقارات ومعدات وأعمال رأسمالية قيد الإنجاز

يتم تقييم العقارات المصنفة ضمن عقارات ومعدات وأعمال رأسمالية قيد الإنجاز لانخفاض القيمة بالاستناد إلى تقييم القيمة القابلة للإسترداد للأصل. يتم مقارنة القيمة القابلة للإسترداد بالمبالغ المدرجة لتقييم أي انخفاض محتمل. إن خسارة انخفاض قيمة العقارات والمعدات في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ هو ٢٧,٣ مليون درهم (٢٠١٣: صفر درهم). تم إدراج تفاصيل حساب خسارة انخفاض القيمة في إيضاح ٥.

تقدير صافي القيمة القابلة للتحقيق للموجودات المصنفة كمتاحة للبيع

تظهر الموجودات المحتفظ بها لإعادة بيعها بالتكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق، أيهما أقل. ويتم تقييم صافي القيمة القابلة للتحقق بالرجوع إلى أسعار المبيعات وحالة السوق الحالية في نهاية فترة التقرير.

القيمة العادلة لعقارات إستثمارية

يتم تحديد القيمة العادلة للعقارات الإستثمارية من قبل خبراء تقييم عقارات مستقلين باستخدام أساليب تقييم معترف بها. تستند هذه التقديرات على بعض الافتراضات غير المؤكدة والتي قد تختلف عن النتائج الفعلية بشكل جوهري.

انخفاض إستثمار في/ مستحقات من مشروع مشترك

ترجع الإدارة إستثمارها في المشروع المشترك على نحو منتظم لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى انخفاض في قيمتها. إن تحديد ما إذا كانت الإستثمار في المشروع المشترك قد تعرضت لانخفاض في قيمتها يستلزم من الإدارة أن تقوم بتقييم ربحية المنشأة المستثمر فيها، وسيولتها، وعجزها المالي، وقدرتها على توليد تدفقات نقدية تشغيلية من تاريخ الاستملاك وحتى المستقبل المنظور. يتم الاعتراف بالفرق بين القيمة القابلة للإسترداد المقدرة والقيمة المدرجة للإستثمار و/ أو المبلغ المستحق كمصروف في الأرباح أو الخسائر. إن الإدارة مقتنعة بأنه لا يتطلب إعداد مخصص لانخفاض القيمة على استثمارها في المشروع المشترك (إيضاح ٨) والذمم المدينة من المشروع المشترك.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

٥ عقارات ومعدات

يتم استخدام الأعمار المقدرة التالية في إستهلاك العقارات والمعدات:

٢٠ سنة	طائرات تجارية
٢٠ سنة	قطع غيار طائرات تجارية رئيسية وقابلة للصيانة
٢٥ سنة	طائرات شحن
٢٥ سنة	قطع غيار محركات طائرات الشحن
١٥ سنة	طائرات الجناح الثابت
١٠ - ١٥ سنة	الطائرات العمودية و قطع الغيار الرئيسية
١٥ سنة	قطع غيار طائرات الجناح الثابت
٤ سنوات	سيارات
٥ سنوات	معدات أرضية
٤ - ٥ سنوات	أثاث ومعدات مكتبية
١٠ سنوات	المجمع السكني
٢٥ سنة	مباني
٣ سنوات	تحسينات على المنشآت المستأجرة للطائرات التجارية
١٠ سنوات	تركيبات وتجهيزات
١٠,٠٠٠ و ٥,٠٠٠ ساعة	أطواق دوارة رئيسية
٤,٠٠٠ ساعة	شفرات دوارة رئيسية

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

عقارات ومعدات (بتبع) ○

	المجموع ألف درهم	مشاريع رأسمالية قيد الإجراء ألف درهم	أخرى ألف درهم	الثاق وتركيبات ألف درهم	قطع غيار طائرات تجارية رئيسية وقابلة للصيانة ألف درهم	طائرات تجارية ألف درهم	طائرات شحن وقطع الغيار ألف درهم	مبنى طائرات شحن ألف درهم	الطائرات المعمودة وقطع الغيار الرئيسية القابلة للصيانة ألف درهم	التحسينات على المنشآت المستأجرة للطائرات التجارية ألف درهم	مباني ألف درهم	الإستهلاك المتراكم في ١ يناير ٢٠١٣ إضافات إستيعادات تحريات تحريات إلى موجودات مصنفة كمحفظ بها للبيع
	١,١١٠,٥٠٧	-	١٥٠,٣٨٨	١٦,١٣١	٥,٧٧٣	١٩٥,٥٤٧	٢٤٢,٧٢٥	٢,٤٠٣	٤٤٠,٦٩٨	٨,٧٤٩	٤٨,٠٩٣	
	١٢٣,٣٢٧	-	٢٣,٨٥٤	١	٨١٦	١٩,٣١١	٢٨,٥٦٩	٦٠١	٤١,٦٨١	٩٥١	٧,٥٤٣	
	(٤٢,٣٣٠)	-	(٥,٢٠٧)	-	-	-	(٢٣,٩٠٩)	-	(١٣,٢١٤)	-	-	
	(٥٨٠)	-	(٥٨٠)	-	-	-	-	-	-	-	-	
	(١٥٧,٠٠٩)	-	-	-	-	-	(١٥٧,٠٠٩)	-	-	-	-	
	١,٠٣٣,٩١٥	-	١٦٨,٤٥٥	١٦,١٣٢	٦,٥٨٩	٢١٤,٨٥٨	٩٠,٣٧٦	٣,٠٠٤	٤٦٩,٦٦٥	٩,٧٠٠	٥٥,٦٣٦	في ١ يناير ٢٠١٤
	١٨٩,٣٨٦	-	٢٨,١٠٣	٣٤	٨٧٣	٦٥,٩٧٨	٢٦,٨٥٩	٦٠١	٥٨,٤٨٩	٨٦٦	٧,٥٨٣	محصل خلال السنة
	(٢٦,٧٩٥)	-	(٢,٦٩٠)	-	-	-	(٣,٠٢٣)	-	(٢١,٠٨٢)	-	-	حذف نتيجة إستيعادات
	٢٧,٢٨٧	-	-	-	-	١٨,١٩١	-	-	٩,٠٩٦	-	-	إنخفاض القيمة
	(٨٦,٠٦٧)	-	(٤,٢٢٧)	-	-	(٧٧,٨٤٠)	-	-	-	-	-	تحريات إلى موجودات مصنفة كمحفظ بها للبيع (إيضاح ١٣)
	١,١٤١,٧٢٦	-	١٨٩,٢٤١	١٦,١٦٦	٧,٤٦٢	٢٢١,١٨٧	١١٤,٢١٢	٣,٦٠٥	٥١٥,٦٦٨	١٠,٥٦٦	٦٣,٢١٩	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
	٢,٨٥٧,٤٤٩	٣٩٨,٩٩٦	٩٧,٣٤٩	١٦٣	١١,١٦٠	٧٤٩,١٢٣	١٤٢,٥٣٢	١١,٤١٢	١,٢٩٧,٧١١	١,٤٩٨	١٤٧,٥٠٥	القيمة المدرجة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
	١,٩٧٥,١٣٥	٥٢,٥٩٧	١١٦,٤٢٩	-	٩,٨٩٥	١٧٨,٧٩٨	١٢٦,٠٨١	١٢,٠١٣	١,٣٢٣,١٠٤	١,١٣٠	١٥٥,٠٨٨	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٥ عقارات ومعدات (يتبع)

- كما في ٣١ ديسمبر ١٩٩٢، كان هناك بعض الطائرات العمودية وقطع الغيار الرئيسية القابلة للصيانة مستهلكة بالكامل. ونتيجة لذلك، قامت الإدارة خلال عام ١٩٩٣ بإعادة تقييم الطائرات العمودية وقطع الغيار الرئيسية القابلة للصيانة حسب قيمتها السوقية وذلك استناداً إلى العروض الصادرة في هذا المجال. تم الإستناد في إعادة تقييم الطائرات العمودية على "الكتاب الأزرق - الخاص بالطائرات العمودية" وتقرير التقييم المعد من قبل جمعية ناش للطائرات العمودية المحدودة. ارتكزت عملية إعادة تقييم قطع الغيار الرئيسية القابلة للصيانة على أساس سعر التكلفة الفعلي وعمليات التقييم التي قامت بها الشركة الكندية لتوربينات الغاز. لقد تم تعديل القيمة المدرجة والاستهلاك المتراكم لتعكس نتيجة إعادة التقييم هذه. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، إن صافي القيمة المدرجة للطائرات العمودية وقطع الغيار الرئيسية التي تم تقييمها هي ٢٠,٥ مليون درهم (٢٠١٣: ٢٠,٥ مليون درهم).
- في سنة ٢٠١١، أبرمت المجموعة ترتيبات تمويل تأجيري نتج عنها الاعتراف بمجمع سكني بالقيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإيجار المتعلق بها والبالغ ١٢٧ مليون درهم (إيضاح ٢٠).
- في سنة ٢٠١٣، قامت المجموعة بإعادة تصنيف بعض طائرات الشحن الجوي وللعناصر المتعلقة بها إلى الموجودات المصنفة كمحتفظ بها للبيع بقيمة مدرجة بمبلغ ١٧٤,٨ مليون درهم.
- خلال السنة، قامت المجموعة بمراجعة المبالغ القابلة للإسترداد لبعض طائرات الشحن الجوي والطائرات التجارية. وقد نتج عن هذه المراجعة الاعتراف بخسارة انخفاض في القيمة تبلغ ٢٧,٣ مليون درهم، التي تم الإعتراف بها في الربح أو الخسارة. قامت المجموعة أيضاً بتقدير القيمة العادلة بعد تنزيل تكاليف بيع الطائرات على أساس أسعار السوق الحديثة لأصول مماثلة. إن القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع أعلى من القيمة في الاستخدام، وبالتالي تم تحديد المبلغ القابل للإسترداد للأصل ذات الصلة على أساس قيمتها السوقية العادلة ناقصاً تكاليف البيع المقدرة.
- خلال السنة، قامت المجموعة بإعادة تصنيف بعض طائرات الشحن الجوي وللعناصر المتعلقة بها إلى الموجودات المصنفة كمحتفظ بها للبيع بقيمة مدرجة بمبلغ ٣٦,٤ مليون درهم (إيضاح ١٣).
- تم رهن بعض العقارات والمعدات بقيمة مدرجة بلغت ٨٦٦ مليون درهم (٢٠١٣: ٧٤٤ مليون درهم)، بإسم البنوك المقرضة.
- تدار العقارات والمعدات من مركز المجموعة في دولة الإمارات العربية المتحدة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٦ عقارات استثمارية

تمثل العقارات الاستثمارية عقار في رويال جت ذ.م.م. يقع في مدينة خليفة، أبوظبي وعقار الشركة الذي يقع في لندن، المملكة المتحدة. تم تسجيل العقار في لندن باسم هيربال هيلز جاردنز المحدودة وهي شركة مسجلة في جبل طارق لغرض امتلاك ذلك العقار الاستثماري وهي مملوكة بالكامل من قبل المجموعة.

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١١٣,٩٤١	١٣٧,٩٤٠	في ١ يناير
-	٣٧,٨٠٠	الزيادة في القيمة العادلة - مدينة خليفة (إيضاح ٢٧)
٢١,٤١٩	١٠,٩٢٥	الزيادة في القيمة العادلة - لندن
٢,٥٨٠	(٨,٠٧٥)	صافي فرق تحويل عملة أجنبية
<u>١٣٧,٩٤٠</u>	<u>١٧٨,٥٩٠</u>	في ٣١ ديسمبر

يتم تحديد القيم العادلة للعقارات الاستثمارية بناءً على التقييم الذي قام به مقيم مستقل ليس له صلة بالمجموعة. إن المقيم هو عضو في جمعية مهنية لخبراء التقييم ولديه مؤهلات ملائمة وخبرات حديثة في تقييم العقارات في مواقع مماثلة.

تم الحصول على القيمة العادلة باستخدام منهجيات السوق القابلة للمقارنة على أساس أسعار السوق الحديثة دون أي تعديلات هامة على البيانات التي يمكن ملاحظتها في السوق. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، تم تجميع كافة العقارات الاستثمارية للمجموعة ضمن المستوى ٢.

٧ إستثمارات

إن إستثمارات المجموعة في نهاية تاريخ التقرير مبينة أدناه.

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٣١	٧٢,٨٨٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٨٥	٣١	في ١ يناير
-	٧٣,٠٣٤	شراء إستثمارات
(٢)	(١٧٧)	نقص في القيمة العادلة
(٥٢)	-	عائدات من بيع إستثمارات
<u>٣١</u>	<u>٧٢,٨٨٨</u>	في ٣١ ديسمبر

تمثل إستثمارات المجموعة في أوراق مالية إستثمارات محلية مدرجة.

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٣١	٧٢,٨٨٨	صناديق مدارة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٨ استثمار في مشروع مشترك

تمتلك المجموعة مساهمة بنسبة ٧٠% في رأس المال في شركة أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م.، وهو مشروع مشترك تم تأسيسه في إمارة أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة باعتباره شركة ذات مسؤولية محدودة ولدى المجموعة قوة تصويت متساوية في المشروع المشترك. تقوم شركة أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. بإجراء الإصلاحات والتجديد، وتعديل وتحديث طائرات الهليكوبتر؛ وبيع قطع غيار طائرات الهليكوبتر والاكسسوارات.

خلال السنة، إستثمرت المجموعة مبلغ إضافي بقيمة ٤٠,٦ مليون درهم في المشروع المشترك.

تم إدراج المعلومات المالية الملخصة المتعلقة بالمشروع المشترك للمجموعة أدناه. تمثل المعلومات المالية الملخصة أدناه المبالغ الظاهرة في البيانات المالية للمشروع التي تم إعدادها وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤٢,٩١٤	١٣٧,٢٠٨	مجموع الموجودات
(٤٦,٦٩٢)	(٨١,٩٨٥)	مجموع المطلوبات
<u>(٣,٧٧٨)</u>	<u>٥٥,٢٢٣</u>	صافي الموجودات/ (عجز)
٢,٦٦٧	٦٣,٢٠٢	إيرادات
<u>(٢,٧٦٩)</u>	<u>١,٠٠٢</u>	ربح/ (خسارة) السنة

تم تسوية المعلومات المالية الملخصة أعلاه إلى القيمة المدرجة للحصة في المشروع المشترك المعترف بها في البيانات المالية الموحدة:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
(٣,٧٧٨)	٥٥,٢٢٣	صافي موجودات/ (عجز) المشروع المشترك
%٧٠	%٧٠	حصة المجموعة في المشروع المشترك
<u>-</u>	<u>٣٨,٦٥٦</u>	القيمة المدرجة في حصة المجموعة في المشروع المشترك

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٩ ذمم تجارية مدينة

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤١٩,٦٨٤	٣٨٦,٠٩٦	ذمم تجارية مدينة
٨٦,٠٧٤	٢٩,١٥٩	مستحق من أطراف ذات علاقة (إيضاح ١٠)
٥٠٥,٧٥٨	٤١٥,٢٥٥	
(٢١,٥٢٧)	(١٩,٦٨٨)	ينزل: خسائر انخفاض القيمة معترف بها
٤٨٤,٢٣١	٣٩٥,٥٦٧	

إن التغيير في مخصص خسائر انخفاض القيمة المعترف به في ذمم تجارية مدينة هي كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤٧,٦١٠	٢١,٥٢٧	في ١ يناير
٩,٦٤٦	١٠,١١١	محمل خلال السنة
(٣٤,٩٥٢)	(١,٣٢٣)	مبالغ مشطوبة
(٧٧٧)	(١٠,٦٢٧)	مبالغ مستردة
٢١,٥٢٧	١٩,٦٨٨	في ٣١ ديسمبر

تبلغ متوسط فترة الائتمان للخدمات المقدمة ٣٠ يوماً. لا يتم تحميل فوائد على أرصدة الذمم التجارية والمدينة الأخرى. خلال السنة، تم تحديد مخصصات محددة إضافية لخسائر انخفاض القيمة من العملاء إستناداً إلى التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة كما في نهاية فترة التقرير.

يتم التخصيص لأرصدة الذمم التجارية المتأخرة السداد إستناداً إلى تقدير المبالغ غير القابلة للتحويل وذلك بالرجوع إلى الخبرات السابقة بعدم التحويل.

تتضمن الذمم التجارية المدينة للمجموعة والأرصدة ذات العلاقة قيمة مدرجة تبلغ ٢٣٠,١ مليون درهم (٢٠١٣: ٣٦٨,٣ مليون درهم) والتي تأخر موعد سدادها ولم تقوم المجموعة بالتخصيص مقابلها حيث أنه لم يكن هناك تغيير جوهري في جودتها الإئتمانية ولا تزال تعتبر هذه الأرصدة قابلة للتحويل.

أعمار الذمم التجارية المدينة والمستحق من أطراف ذات علاقة

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١١٥,٩٤٤	١٦٥,٤٨٠	لم تتجاوز فترة إستحقاقها
٢٠١,٢٧٢	١٠٠,٠٢١	مستحقة لـ ٣١ - ٩٠ يوم
٨٧,٥٧٧	٥٤,٥٤٩	مستحقة لـ ٩١ - ١٨٠ يوم
١٠٠,٩٦٥	٩٥,٢٠٥	مستحقة لأكثر من ١٨٠ يوم
٥٠٥,٧٥٨	٤١٥,٢٥٥	

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

١٠ أطراف ذات علاقة

تجري المجموعة خلال المسار الاعتيادي للأعمال معاملات مختلفة بشروط وأحكام متفق عليها مع "أطراف ذات علاقة" كما تم تعريفها في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ الإفصاح عن الأطراف ذات العلاقة. تتمثل الأطراف ذات العلاقة في المساهمين الرئيسيين في المجموعة، أعضاء مجلس الإدارة، المدراء والشركات المسيطر عليها من قبلهم ومن قبل عائلاتهم، أو التي يقومون بممارسة تأثير إداري فعال عليها ومدرائها الرئيسيين.

إن معاملات المجموعة الهامة خلال السنة مع أطراف ذات علاقة هي كما يلي:

مستحق لأطراف ذات علاقة		مستحق من أطراف ذات علاقة		توفير خدمات		
٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
						معاملات مع أطراف ذات علاقة من خلال رويال جيت ذ.م.م.
٥٥,٢٣٩	٤٤,٨٠٩	٦٤,٨٤٥	٢٤,٤٩٩	٢٦٨,٨٥٨	١٣٣,٣٣٥	معاملات وأرصدة مع أطراف ذات علاقة من خلال ماكسيموس للشحن الجوي ذ.م.م.
-	-	٣,٧٢٩	٣,٧٢٩	-	-	معاملات وأرصدة مع أطراف ذات علاقة من خلال الشركة
-	٤,٨٥٦	١٧,٥٠٠	٩٣١	٩١,٩٥١	١٠٥,٥٤٩	
<u>٥٥,٢٣٩</u>	<u>٤٩,٦٦٥</u>	<u>٨٦,٠٧٤</u>	<u>٢٩,١٥٩</u>	<u>٣٦٠,٨٠٩</u>	<u>٢٣٨,٨٨٤</u>	

(أ) الإلتزام بموجب عقد تأجير تمويلي

لقد تم الإرتباط بعقد تأجير تمويلي ما بين المجموعة وطرف ذو علاقة لتمويل ٧٠% من تكلفة طائرات تجارية لفترة ١٥ سنة تبدأ من تاريخ استلام الطائرات.

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
		مطلوب لطرف ذات علاقة:
٥٥,٢٣٩	٤٤,٨٠٩	الإلتزام عقد تأجير تمويلي (إيضاح ٢٠)
(٤٤,٨٠٩)	(٣٣,٦٧٠)	طيران الرئاسة
<u>١٠,٤٣٠</u>	<u>١١,١٣٩</u>	ينزل: الجزء غير المتداول من الإلتزام تأجير تمويلي
		مطلوب لأطراف ذات علاقة - الجزء المتداول (إيضاح ٢٣)

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٠ أطراف ذات علاقة (يتبع)

(ب) المعاملات مع أطراف ذات علاقة

لقد كانت المعاملات مع أطراف ذات علاقة خلال السنة كما يلي:

٢٠١٣ ألف درهم	٢٠١٤ ألف درهم	
٦,٣٩٧	٨,٣٩٥	أتعاب أعضاء مجلس الإدارة (إيضاح ٢٥)
٤٢,١٨٩	-	عقد تأجير تشغيلي لطائرات
٧٣٧	٥٥١	تكاليف تمويلية على عقود تأجير تمويلي لطائرات
-	٤٨٩,١٤٦	عقارات ومعدات ممنوحة من قبل حكومة أبوظبي
١٦,٢٤٤	١٥,٣٤٧	مكافآت المدراء الرئيسيين رواتب ومزايا موظفين أخرى قصيرة الأجل
١,٨٦١	١,١٢٢	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

١١ مصاريف مدفوعة مقدماً وموجودات متداولة أخرى

٢٠١٣ ألف درهم	٢٠١٤ ألف درهم	
١٨,٦٨٧	١٢,٠٦٣	مصاريف مدفوعة مقدماً
٨٠,٦٣١	٤٧,٤٣٤	ودائع وسلفيات
٣٨,٨٦٢	١٥٠,٦٢٢	ذمم مدينة أخرى وإيرادات مستحقة
١٣٨,١٨٠	٢١٠,١١٩	

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٢ أرصدة لدى بنوك ونقد

يتضمن بند أرصدة لدى بنوك ونقد المدرجة في بيان التدفقات النقدية الموحد على المبالغ التالية المدرجة في بيان المركز المالي الموحد:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٨٥,٥١٨	٢,١٥٦	ودائع قصيرة الأجل
١٠٤,٠٨٨	١٧٣,٤٠٤	حسابات بنكية جارية
١,٤٠٤	٢,٢٠٠	نقد في الصندوق
١٩١,٠١٠	١٧٧,٧٦٠	أرصدة لدى بنوك ونقد
(١,٣١٦)	(٩٨٦)	ينزل: ودیعة مرهونة
١٨٩,٦٩٤	١٧٦,٧٧٤	النقد ومرادفات النقد

تتضمن الأرصدة لدى بنوك ونقد على ودائع محتفظ بها مع بنوك أجنبية بمبلغ ٥,٩ مليون درهم (٢٠١٣: ١١,٧ مليون درهم)، أما الأرصدة المتبقية فيحتفظ بها مع بنوك داخل دولة الإمارات العربية المتحدة.

١٣ موجودات مصنفة كمحتفظ بها للبيع

- خلال السنة، إنتهت المجموعة من عملية بيع طائرتي شحن بقيمة مدرجة بمبلغ ٤٢,٣ مليون درهم. بلغت عائدات طائرتي الشحن ٤٨,٥ مليون درهم وتم الإعتراف بالريح الناتج من بيع الطائرات بمبلغ ٦,٢ مليون درهم في الريح أو الخسارة خلال السنة.
- كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، إن المجموعة في طور عملية إنهاء بيع طائرة شحن بقيمة مدرجة بمبلغ ٣٦,٤ مليون درهم. ومن المتوقع أن يتم الانتهاء من المعاملات في الأشهر الـ ١٢ المقبلة. تم الإعتراف بانخفاض القيمة عن إعادة تصنيف طائرات الشحن بمبلغ ١٨,٢ مليون درهم وتم عرض صافي القيمة الممكن تحقيقها بمبلغ ١٨,٢ مليون درهم كموجودات محتفظ بها للبيع كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

١٤ رأس المال

إن رأس المال هو على النحو التالي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤٠٤,٣٥٢	٤٤٤,٧٨٧	المصدر والمدفوع بالكامل:
		٤٤٤,٧٨٧,٠٠٠ سهم قيمة كل منها ١ درهم
		(٢٠١٣: ٤٠٤,٣٥٢,٠٠٠ سهم قيمة كل منها ١ درهم)

خلال السنة، قامت الشركة بإصدار أسهم منحة بواقع ١٠% من رأس المال بمبلغ ٤٠,٤ مليون درهم والتي تم الموافقة عليها من قبل المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقد في ٢٥ مارس ٢٠١٤. قامت الشركة بتسجيل الأسهم الإضافية لدى الجهات المعنية.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

١٥ إحتياطيات

	إحتياطيات أخرى ألف درهم	إحتياطي عام ألف درهم	إحتياطي تحويل عملات أجنبية ألف درهم	إحتياطي إعادة تقييم إستثمارات ألف درهم	إحتياطي قانوني ألف درهم	إحتياطي تأمين ألف درهم	إحتياطي صيانة واستبدال أسطول ألف درهم	إحتياطي تحويل العملات ألف درهم	إحتياطي إعادة التقييم ألف درهم	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٣ فرق تحويل عملة ناتج عن تحويل إستثمار عقاري صافي خسارة القيمة العادلة لإستثمارات من خلال الدخل الشامل الأخر محول إلى أرباح مستفادة من إستبعاد إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
المجموع ألف درهم	١,٢٠٨,٤٥٢	١,٢٠٢,٥٨٦	(١٨)	(٦)	١٧٠,٨١٠	٣٥٧,٧٦٩	٤٨٠,٦٨٦	٢,٠٦١	٤٩,٣٦٠	٢٠١٣
	٢,٥٨٠	-	-	-	-	-	-	٢,٥٨٠	-	٢٠١٣
	(٢)	-	-	(٢)	-	-	-	-	-	٢٠١٣
	(٥٢)	-	-	(٥٢)	-	-	-	-	-	٢٠١٣
	٦	-	٦	-	-	-	-	-	-	٢٠١٣
	(٦,٩٥٩)	-	-	-	-	-	-	-	(٦,٩٥٩)	٢٠١٣
	٣١,٣٦٦	-	-	-	٣١,٣٦٦	-	-	-	-	٢٠١٣
	٢,٠٥١	-	-	-	-	-	-	-	-	٢٠١٣
	٨٠,٠٠٠	-	-	-	-	٨٠,٠٠٠	-	-	-	٢٠١٣
	٢٠,٠٠٠	-	-	-	-	٢٠,٠٠٠	-	-	-	٢٠١٣
	٤٧,٣٠٥	١,٢٠٢,٥٨٦	(١٢)	(٦٠)	٢٠٢,١٧٦	٣٧٧,٧٦٩	٥٦٠,٦٨٦	٤,٦٤١	٤٢,٣٥١	٢٠١٤
	(٨,٧٥٥)	-	-	-	-	-	-	(٨,٧٥٥)	-	٢٠١٤
	(١٧٧)	-	-	(١٧٧)	-	-	-	-	-	٢٠١٤
	١٩,٠٩٣	-	-	-	١١,٠٢٨	-	-	-	-	٢٠١٤
	(١٤,١٣٢)	-	-	-	-	-	-	-	(١٤,١٣٢)	٢٠١٤
	٨٠,٠٠٠	-	-	-	-	٨٠,٠٠٠	-	-	-	٢٠١٤
	٢٠,٠٠٠	-	-	-	-	٢٠,٠٠٠	-	-	-	٢٠١٤
	١٢	-	١٢	-	-	-	-	-	-	٢٠١٤
	١,٤٣٤,١٦٣	١,٢٠٢,٥٨٦	-	(٢٣٧)	٢١٣,٢١٤	٣٨٧,٧٦٩	٦٤٠,٦٨٦	(٣,٤٣٤)	٢٨,٢١٩	٢٠١٤
	٥٥,٣٦٠	١,٢٠٢,٥٨٦	-	(٢٣٧)	٢١٣,٢١٤	٣٨٧,٧٦٩	٦٤٠,٦٨٦	(٣,٤٣٤)	٢٨,٢١٩	٢٠١٤

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٥ إحتياطات (يتبع)

(أ) إحتياطي إعادة التقييم

كما في ١ يناير ١٩٩٣، قامت إدارة المجموعة إستنادا إلى المعلومات المتوفرة في هذا المجال بإعادة تقييم جزء من طائراتها العمودية وقطع الغيار الرئيسية القابلة للصيانة (إيضاح ٥). كما وتم القيام بإعادة تقييم مماثلة بتاريخ ١ يناير ١٩٨٨، يمثل إحتياطي إعادة التقييم مبلغ الزيادة على صافي القيمة الدفترية والناتج عن عملية إعادة التقييم.

(ب) إحتياطي تحويل العملات

يتضمن إحتياطي تحويل العملات فروقات ناتجة عن تحويل الموجودات والمطلوبات غير المالية المتداولة بعملات أجنبية.

(ج) إحتياطي استبدال الأسطول

يتكون هذا الإحتياطي من مبالغ مخصصة من الأرباح والتي يرى مجلس الإدارة أنها مطلوبة لتكوين إحتياطات كافية لاستبدال الطائرات العمودية الموجودة حاليا عند الضرورة.

(د) إحتياطي التأمين

يتكون هذا الإحتياطي من المبالغ المخصصة من الأرباح والتي يرى مجلس الإدارة انها مطلوبة لكي تتمكن المجموعة من تغطية جزء من التأمين على أسطول الطائرات العمودية وطائرات الجناح الثابت.

(هـ) إحتياطي قانوني

تتطلب بنود عقد تأسيس الشركة تحويل ١٠% من ربح السنة إلى إحتياطي قانوني حتى يعادل هذا الإحتياطي ٥٠% من رأسمال الشركة. وبالإضافة إلى ذلك، يتطلب من الشركات التابعة وفقاً لبنود القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ الخاص بالشركات التجارية (وتعديلاته) والنظام الأساسي للشركات التابعة، بتحويل ١٠% من ربح الشركات التابعة إلى إحتياطي قانوني حتى يعادل هذا الإحتياطي ٥٠% من رأس المال المدفوع للشركات التابعة. إن هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع. يمثل الإحتياطي القانوني للمجموعة الإحتياطي القانوني للشركة الذي تم إحتسابه على الأساس المبين أعلاه بالإضافة إلى الإحتياطات القانونية للشركات التابعة.

تم تحويل الإحتياطات القانونية للشركات التابعة إلى الإحتياطات المقيدة حيث أن هذه المبالغ غير متاحة للتوزيع.

(و) إحتياطي إعادة تقييم إستثمارات

يمثل إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للإستثمارات من خلال الدخل الشامل الآخر.

(ز) إحتياطي صرف عملات أجنبية

يمثل إحتياطي صرف العملات الأجنبية تحويل نتائج وصافي موجودات العمليات الأجنبية للمجموعة من العملة المستخدمة بها إلى العملة المستخدمة من قبل المجموعة.

(ح) إحتياطي عام

تم التحويلات من وإلى الإحتياطي العام بالإستناد إلى قرارات مجلس الإدارة وموافقة المساهمين.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٦ أنصبة أرباح

خلال سنة ٢٠١٤، تم الإعلان والموافقة على على توزيع أرباح نقدية بمبلغ ٤٠,٤ مليون درهم وأسهم منحة بنسبة ١٠% بمبلغ ٤٠,٤ مليون درهم وتم توزيع مبلغ ٤٠,٢ مليون درهم منها على المساهمين خلال السنة.

إقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية بقيمة ٠,١٢ درهم لكل سهم عادي (١٢% من القيمة الإسمية) بمبلغ ٥٣,٤ مليون درهم إن الأرباح النقدية المقترح توزيعها تخضع لموافقة المساهمين خلال الجمعية العمومية التي ستعقد في سنة ٢٠١٥.

١٧ حقوق الملكية غير المسيطرة

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١٧٦,٤٠١	١٨١,٩٢٣	في ١ يناير
٩,٧٦١	٣١,٢١١	الحصة في الربح للسنة
٥	-	فرق تحويل عملة ناتج عن تحويل عمليات أجنبية
(٤,٢٤٤)	٤٦٣	أنصبة أرباح مدفوعة لحقوق الملكية غير المسيطرة
<u>١٨١,٩٢٣</u>	<u>٢١٣,٥٩٧</u>	في ٣١ ديسمبر

١٨ مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

إن الحركة في مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين هي كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١٠٤,٢٢٩	١١٤,٠١٢	في ١ يناير
٢٣,٣٢٠	٢٠,٨٣٠	محمل خلال السنة
(١٣,٥٣٧)	(١٣,٨٦٤)	مبالغ مدفوعة خلال السنة
<u>١١٤,٠١٢</u>	<u>١٢٠,٩٧٨</u>	في ٣١ ديسمبر

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٩ قروض لأجل

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤٦٧,١٢٤	٨١٣,٨٨٩	قروض لأجل
(٣٦٢,١٧٣)	(٦٧٣,٩٤٩)	ينزل: الجزء غير المتداول من قروض لأجل
١٠٤,٩٥١	١٣٩,٩٤٠	المبالغ المستحقة السداد خلال ١٢ شهراً

إن الحركة في قروض لأجل هي كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٦٧٥,٣٥٣	٤٦٧,١٢٤	في ١ يناير
-	٤٠٦,٣٤٥	مبالغ مسحوبة خلال السنة
(٢٠٨,٢٢٩)	(٥٩,٥٨٠)	مبالغ مدفوعة خلال السنة
٤٦٧,١٢٤	٨١٣,٨٨٩	في ٣١ ديسمبر

قرض لأجل بمبلغ ١,٣ مليون درهم

خلال سنة ٢٠٠٧، قامت المجموعة بالحصول على تسهيلات قرض من أحد البنوك المحلية بمبلغ ١,٣ مليون درهم لتمويل شراء طائرات جديدة وقطع محركات وقطع غيار وأدوات وخدمات مرافق الطائرات. لم يتم إجراء سحب إضافي خلال السنة. تحمل القرض فائدة سنوية بنسبة ثلاثة أشهر إيبيور مضافاً إليها ٢% سنوياً. كان القرض يستحق السداد على مدى ٢١ قسط نصف سنوي يبدأ من يونيو ٢٠٠٩. إن تسهيلات القرض مضمونة برهن سلمي على الطائرات الممولة. خلال السنة، إتفقت المجموعة مع بنك محلي بأن يقوم بتعديل إتفاقية قرض لأجل. تم إحتساب الفائدة على أساس معدل إيبيور لثلاثة أشهر بالإضافة إلى ١,٧٥% سنوياً ويتم تسديد القرض على ١٢ قسط نصف سنوي (المبلغ الأساسي والفائدة) بمبلغ ٥١,٣ مليون درهم إبتداءً من ٣٠ يونيو ٢٠١٣. إن تاريخ السداد النهائي هو في ديسمبر ٢٠١٨. خلال السنة، إتفقت المجموعة مع البنك المحلي على تعديل إضافي لسعر الفائدة على القرض إلى ٣ أشهر إيبيور بالإضافة إلى ١,٥%. بالإضافة إلى ذلك، خلال السنة، قامت المجموعة بتأجيل سداد القسط نصف السنوي الثاني بمبلغ ٥١,٣ مليون درهم. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، بلغ الرصيد القائم من القرض لأجل مبلغ ٣٧٥,٩ مليون درهم (٢٠١٣: ٤٢١,٩ مليون درهم).

لاحقاً لفترة التقرير، إتفقت المجموعة مع بنك محلي على تعديل شرط إتفاقية القرض. إبتداءً من ٢٩ يناير ٢٠١٥، يجب تسديد القرض الأجل على ٧ أقساط نصف سنوية (الأساسي والفائدة) بمبلغ ٥١,٣ مليون درهم إبتداءً من ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

قرض لأجل بمبلغ ١٢٩,٣ مليون درهم لرويال جت ذ.م.م.

إن القرض لأجل من بنك محلي بمبلغ ١٢٩,٣ مليون درهم (٣٥,٢ مليون دولار أمريكي) لتمويل شراء طائرة. يستحق سداد هذا القرض على مدى ١٠ سنوات إبتداءً من يوليو ٢٠٠٧ على أقساط شهرية متساوية. تحتسب الفائدة على أساس معدل إيبيور لشهر بالإضافة إلى ٧٥ نقطة أساس سنوياً. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، بلغ الرصيد المتبقي من القرض لأجل ٣٢,٣ مليون درهم (٢٠١٣: ٤٥,٢ مليون درهم).

قرض لأجل بمبلغ ٢٠,٦ مليون درهم لرويال جت ذ.م.م.

تم الحصول على قرض لأجل من بنك محلي بمبلغ ٢٠,٦ مليون درهم (٥,٦ مليون دولار أمريكي) لتمويل شراء طائرة تجارية. يتم تسديد القرض على ٣٢ قسط ربع سنوي متساوي. تحتسب الفائدة على أساس إيبيور لثلاثة أشهر بالإضافة إلى ١,٤% سنوياً. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، بلغ الرصيد المستحق من القرض لأجل ٢٠ مليون درهم.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

١٩ قروض لأجل (يتبع)

قروض لأجل بمبلغ ٢٩٧,٧ مليون درهم لرويال جت ذ.م.م.

تم الحصول على قرضين لأجل من بنك محلي بمبلغ ٢٩٧,٧ مليون درهم (٨١ مليون دولار أمريكي) لتمويل شراء طائرتين تجاريتين. يتم تسديد القرض على ٤٠ قسط ربع سنوي متساوي. تحتسب الفائدة على أساس لبيور لثلاثة أشهر بالإضافة إلى ١,٧٥% سنوياً. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، بلغ الرصيد المستحق من القرض لأجل ٢٩٧,٧ مليون درهم.

قروض لأجل بمبلغ ٤٢٩,٢ مليون درهم لرويال جت ذ.م.م.

تم الحصول على قرضين لأجل من بنك محلي بمبلغ ٤٢٩,٢ مليون درهم (١١٦,٨ مليون دولار أمريكي) لتمويل شراء طائرة تجارية. يتم تسديد القرض على ٤٠ قسط ربع سنوي متساوي. بلغ المبلغ المسحوب خلال السنة ٨٨ مليون درهم. تحتسب الفائدة على أساس لبيور لثلاثة أشهر بالإضافة إلى ١,٣% سنوياً. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، بلغ الرصيد المستحق من القرض لأجل ٨٨ مليون درهم.

قروض لأجل بمبلغ ١٥٦,٤ مليون درهم لماكسيموس للطيران ذ.م.م.

خلال سنة ٢٠١١، حصلت المجموعة على قرض من بنك محلي بمبلغ ١٥٦,٤ مليون درهم (٤٢,٦ مليون دولار أمريكي) لتمويل شراء ٣ طائرات شحن. يستحق سداد هذا القرض بأقساط شهرية على مدى ٥ سنوات تبدأ من ٣١ يناير ٢٠١٢. يتم احتساب الفوائد على أساس معدل لبيور لثلاثة أشهر بالإضافة إلى ٣,٥% سنوياً. في سنة ٢٠١٣، قامت المجموعة بتسديد كامل مبلغ القرض لأجل.

٢٠ التزامات تأجير تمويلي

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٥,٢٣٩	٤٤,٨٠٩	تأجير تمويلي لطائرة (إيضاح ١٠)
١٢٠,٠٥٠	١١٩,٢٠٥	تأجير تمويلي لمجمع سكني
١٧٥,٢٨٩	١٦٤,٠١٤	
(١٣٥,٨٧٤)	(١١٧,٣٤٤)	ينزل: الجزء غير المتداول
٣٩,٤١٥	٤٦,٦٧٠	الجزء المتداول

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

٢٠ التزامات تأجير تمويلي (بتبع)

إن إستحقاق إلتزامات عقد التأجير التمويلي هو كما يلي:

القيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإيجار		الحد الأدنى لدفعات الإيجار		
٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٣٩,٤١٥	٤٦,٦٧٠	٢١,٣٤٧	٢١,٩٤٦	خلال سنة واحدة
٧١,٢٤٦	٥٨,١٤٧	٨٧,٧٠٦	٧٦,٠٩٠	من السنة الثانية وحتى الخامسة
٦٤,٦٢٨	٥٩,١٩٧	٢٤٥,٥٠٢	٢٣٥,٢٥٢	بعد السنة الخامسة
١٧٥,٢٨٩	١٦٤,٠١٤	٣٥٤,٥٥٥	٣٣٣,٢٨٨	
-	-	(١٧٩,٢٦٦)	(١٦٩,٢٧٤)	ينزل: المصاريف التمويلية المستقبلية
١٧٥,٢٨٩	١٦٤,٠١٤	١٧٥,٢٨٩	١٦٤,٠١٤	القيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإيجار
٣٩,٤١٥	٤٦,٦٧٠			مدرجة في البيانات المالية الموحدة كما يلي: إلتزامات تأجير تمويلي متداول
١٣٥,٨٧٤	١١٧,٣٤٤			إلتزامات تأجير تمويلي غير متداول

إن سعر الفائدة على التأجير التمويلي للطائرة هو ٦ أشهر ليبور بالإضافة إلى ٠,٧٥%.

٢١ إيرادات مؤجلة

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٣٠٠,١٦٨	١٠٩,٦٢١	في ١ يناير
-	٤٨٩,١٤٦	إضافات
(١٥,٧٠٧)	(٥١,٦١٢)	إطفاء إيرادات مؤجلة
(١٧٤,٨٤٠)	-	المحزر من إطفاء إيرادات مؤجلة
١٠٩,٦٢١	٥٤٧,١٥٥	في ٣١ ديسمبر

خلال السنة، وافقت هيئة طيران الرئاسة، طرف ذات علاقة، على تحويل ٥ طائرات تجارية للمجموعة عملاً بالمنحة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٤. سابقاً، كانت هذه الطائرات التجارية ضمن التأجير التشغيلي (إيضاح ١٠).

تم الاعتراف بالإيرادات المؤجلة المتعلقة بالطائرات بقيمة اسمية بمبلغ ٤٨٩,١ مليون درهم. خلال السنة، تم الاعتراف بالإيرادات المؤجلة والبالغة ٤٦ مليون درهم بالربح أو الخسارة لتتوافق مع التكاليف التي كانت تهدف للتعويض على أساس منتظم.

شركة طيران أبوظبي

٤١

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بتبع)

٢٢ مطلوب غير متداول آخر

خلال سنة ٢٠١١، أبرمت المجموعة إتفاقية رئيسية مع شركة أيروسبيس القابضة ذ.م.م. لتأسيس ترتيب مشترك لتقديم تدريب الطيار الإصطناعي المتقدم.

خلال سنة ٢٠١١، أبرمت شركة أيروسبيس القابضة ذ.م.م. طرف ذات علاقة، والأكاديمية الدولية للطيران (هورايزن) ذ.م.م. إتفاقية مع شركة CAE ("المورد") لشراء أجهزة محاكاة الطيران ("إتفاقية شراء") التي ستستخدم لتأسيس المشروع المشترك بين الشركة وبين AHC ("المشروع").

وفي ٢١ نوفمبر ٢٠١٣، أبرمت الشركة إتفاقية تعديل واستبدال مع شركة CAE والأكاديمية الدولية للطيران (هورايزن) ذ.م.م. لإبراء ذمة ومسؤولية الأكاديمية الدولية للطيران (هورايزن) ذ.م.م. من إتفاقية الشراء وإدراج الشركة باعتبارها الطرف الجديد في إتفاقية الشراء.

في ٣٠ ديسمبر ٢٠١٣، أبرمت الشركة إتفاقية مع الأكاديمية الدولية للطيران (هورايزن) ذ.م.م. لتسوية المبالغ المتعلقة بنقل المشروع إلى الشركة ("إتفاقية التسوية"). وتنص إتفاقية التسوية على أن تدفع الشركة للأكاديمية الدولية للطيران (هورايزن) ذ.م.م. مبلغ وقدره ١٦,٩ مليون درهم بحلول ١ يناير ٢٠١٥ ومبلغ إضافي ١٦,٩ مليون درهم آخر بحلول ١ يناير ٢٠١٦.

٢٣ ذمم تجارية دائنة وأخرى

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٦٦,٤١٠	٨٧,٨٤٣	ذمم تجارية دائنة
١٠,٤٣٠	١٥,٩٩٥	مستحق لأطراف ذات علاقة (إيضاح ١٠)
<u>٧٦,٨٤٠</u>	<u>١٠٣,٨٣٨</u>	

إن معدل فترة الائتمان على مشتريات البضائع والخدمات هو ٣٠ يوم. قامت المجموعة بوضع سياسات لإدارة المخاطر للتأكد من دفع الائتمانات الدائنة في حدود فترة الائتمان المحددة.

تتضمن المبالغ المستحقة لأطراف ذات علاقة ١١ مليون درهم متعلقة بمطلوبات التأجير التمويلي لشركة رويال جت ذ.م.م. ومبلغ ٤,٩ مليون درهم مستحق لشركة أجستا ويستلاند لخدمات الطيران ذ.م.م. (إيضاح ١٠)

٢٤ مصاريف تشغيلية

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٦٣٦,٧٩٦	٥٥٤,٢٥٢	تكاليف تشغيلية وصيانة
٣٤٣,٤٧٢	٣٤٨,٢٣٣	تكاليف الموظفين
١٠٦,٠٠٦	١٧٣,١٢٣	إستهلاك
١٢٢,٤٠٨	١١٩,٦٦٥	مصاريف أخرى
<u>١,٢٠٨,٦٨٢</u>	<u>١,١٩٥,٢٧٣</u>	

تشتمل التكاليف التشغيلية والصيانة على بضاعة مستهلكة بمبلغ ٨٧ مليون درهم (٢٠١٣: ٧١,٧ مليون درهم).

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٥ مصاريف عمومية وإدارية

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١٣٢,٢٩٩	١١٩,٣١٨	تكاليف الموظفين
١٧,٤١٠	١٦,٢٦٣	إستهلاك
٦,٣٣٣	١٠,٩٦٠	مصاريف ترخيص وأتعاب مهنية
٩,٦٤٦	١٠,١١١	خسائر انخفاض القيمة المعترف بها لذمم تجارية مدينة
٦,٣٩٧	٨,٣٩٥	أتعاب أعضاء مجلس الإدارة
٤١,٣٦٩	٥٧,٣٣٩	أخرى
<u>٢١٣,٤٥٤</u>	<u>٢٢٢,٣٨٦</u>	

٢٦ العائد الأساسي والمخفض على السهم

يتم احتساب العائد الأساسي على السهم بقسمة الأرباح للسنة العائدة إلى مالكي الشركة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال السنة.

يعكس الجدول التالي الأرباح ومعلومات الأسهم المستخدمة في احتساب العائد على السهم:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٢١٣,٩٦٢	٢١٣,٤٧٥	أرباح عائدة إلى مالكي الشركة
<u>٤٤٤,٧٨٧</u>	<u>٤٤٤,٧٨٧</u>	المتوسط المرجح لعدد الأسهم المصدرة
<u>٠,٤٨</u>	<u>٠,٤٨</u>	الربح للسهم الواحد

تم احتساب المتوسط المرجح لعدد الأسهم للسنة السابقة بعد الأخذ في الاعتبار الأسهم المصدرة خلال سنة ٢٠١٤. لا يوجد لدى المجموعة أسهم من المحتمل أن تكون مخفضة وبناءً على ذلك، فإن العائد المخفض على السهم يساوي العائد الأساسي على السهم.

خلال السنة، قامت الشركة بإصدار أسهم منحة بنسبة ١٠% من حصة رأس المال التي بمبلغ ٤٠,٤ مليون درهم من قبل المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقد في ٢٥ مارس ٢٠١٤.

٢٧ قطع أراضي ممنوحة

إشياء منافع اقتصادية مستقبلية

- في السنوات السابقة، قامت حكومة أبوظبي بمنح المجموعة قطعتي أرض في مدينة خليفة، أبوظبي. تم تحديد قطع الأراضي الممنوحة في مدينة خليفة، أبوظبي واستخدامها لغرض بناء مركز تدريب، وفقاً لذلك، تم تسجيل العقارات والمعدات بقيمة اسمية ١ درهم.
- في السنوات السابقة، منحت حكومة أبوظبي رويال جت ذ.م.م. قطعة أرض تقع في مدينة خليفة، أبوظبي. سيتم استخدام قطعة الأرض كعقار تجاري وتم الاعتراف بها كعقار استثماري وتم تقييمها بالقيمة العادلة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (إيضاح ٦).

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٨ الأدوات المالية

إدارة مخاطر رأس المال

تقوم المجموعة بإدارة رأسمالها لتتأكد بأنها تبقى مستمرة بينما تقوم بالحصول على العائد الأعلى لمساهميها من خلال الوصول إلى الحد الأمثل لأرصدة الديون وحقوق الملكية. لم تتغير استراتيجية المجموعة الإجمالية بهذا الشأن عن سنة ٢٠١٣. إن هيكل رأس مال المجموعة يضم ديون والتي تتكون من قروض لأجل، أرصدة لدى بنوك ونقد وحقوق الملكية والتي تتكون من رأس المال، والإحتياطيات والأرباح المستبقاة.

إن معدل المديونية المثلّي محسوباً على أساس صافي المديونية منسوباً إلى حقوق الملكية كما في نهاية السنة هو كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٤٦٧,١٢٤	٨١٣,٨٨٩	المديونية (١)
(١٨٩,٦٩٤)	(١٧٦,٧٧٤)	النقد ومرادفات النقد (إيضاح ١٢)
٢٧٧,٤٣٠	٦٣٧,١١٥	صافي المديونية
٢,٠٣٣,٦٧٥	٢,١٩٩,١٠٥	حقوق الملكية (٢)
%١٣,٦	%٢٩	صافي المديونية إلى حقوق الملكية

(١) تمثل المديونية قروض طويلة وقصيرة الأجل.

(٢) تضم حقوق الملكية كامل رأس المال والإحتياطيات العائدة لمالكي المجموعة.

أهداف إدارة المخاطر المالية

إن المجموعة معرضة للمخاطر التالية المتعلقة بالأدوات المالية وتتمثل في مخاطر تقلبات أسعار الأسهم ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر القيمة العادلة لسعر الفائدة.

لا تستخدم المجموعة الأدوات المالية المشتقة للتحوط من التعرضات لهذه المخاطر. تسعى المجموعة لإدارة والحد من تأثير هذه المخاطر من خلال مراجعة حدود المخاطر بصورة مستمرة.

لا تتعرض المجموعة بشكل هام لمخاطر العملات لأن معظم موجوداتها هي بالدرهم الإماراتي أو بالدولار الأمريكي وأن سعر الأخير مربوط بالدرهم الإماراتي.

مخاطر تقلبات أسعار الأسهم

تتعرض المجموعة لمخاطر تقلبات الأسعار ناتجة عن إستثماراتها في الأسهم.

تقوم المجموعة بمراقبة مخاطر التغير في أسعار هذه الأسهم من خلال تحليل الحساسية بنسبة ١٥% نظراً لطبيعة التقلبات في سوق الأسهم المدرجة فيه إستثمارات المجموعة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٨ الأدوات المالية (يتبع)

مخاطر تقلبات أسعار الأسهم (يتبع)

تحليل حساسية مخاطر أسعار الأسهم

لقد تم تحديد تحليل الحساسية أدناه بناءً على مدى التعرض لمخاطر تقلبات أسعار الأسهم كما في تاريخ التقرير .

في حال كانت أسعار الإستثمارات في الأسهم أعلى/أقل بنسبة ١٥%، فإن الدخل الشامل الآخر للمجموعة سيزداد/يقل كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٥	١٠,٩٣٣	إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

مخاطر الائتمان

تعود مخاطر الائتمان إلى عدم قدرة الجهات الأخرى المدينة للمجموعة على تسديد التزاماتها التعاقدية والذي ينتج عنه خسارة مالية للمجموعة والتي تنشأ بالعادة من الذمم التجارية المدينة والأخرى وأرصدة البنوك. تتبنى المجموعة سياسة تقوم على إبرام إتفاقيات تعاقدية مع أطراف ذات ملاءة مالية عالية. ومع ذلك فإن جزءاً مهماً من الإيرادات ناتج عن التعامل مع شركات البترول والمنشآت التابعة للحكومة العاملة في دولة الإمارات العربية المتحدة والذي تم اعتبار مخاطر الائتمان لها بالحد الأدنى. تحاول المجموعة الحد من التعرض لمخاطر الائتمان من خلال الحد من التعاملات مع أطراف مقابلة ليست ذات علاقة والتقييم المستمر للقدرة الائتمانية لهذه الأطراف. تم تقييم مخاطر الائتمان للأرصدة لدى البنوك على أنها منخفضة لأن تلك البنوك تخضع لتعليمات المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة. وفقاً لبنود الإتفاقيات مع العملاء قامت المجموعة بوضع شروط تسمح لها بزيادة معدلات ورسوم الخدمات المقدمة والذي قد يؤدي إلى زيادة الدخل الذي سيتم تحقيقه في الفترات المستقبلية عن الخدمات المقدمة سابقاً وذلك بالإتفاق مع بعض العملاء.

تنتج تركيزات مخاطر الائتمان عندما تتعامل مجموعة من الأطراف في أنشطة تجارية متشابهة أو في أنشطة ضمن منطقة جغرافية واحدة، أو عندما تكون لها نفس السمات الاقتصادية مما يؤثر على مقدرتها على الوفاء بالتزاماتها التعاقدية بشكل مشابه في حالة بروز تغيرات اقتصادية أو سياسية أو أي تغيرات أخرى. وتشير تركيزات الائتمان إلى حساسية واستجابة مخاطر قد تؤثر على أداء المجموعة تجاه التطورات التي قد تطرأ على قطاع أعمال معين أو منطقة جغرافية معينة. إن رصيد المدينين التجاريين من شركات البترول والمنشآت الحكومية هو ٥٨,٩ مليون درهم (٢٠١٣: ٤٧,٩ مليون درهم) و ٢١١,٨ مليون درهم (٢٠١٣: ٣٠٣,٩ مليون درهم) والذي يشكل ١٤,٩% (٢٠١٣: ١١,٤%) و ٧٦,٨% (٢٠١٣: ٧٢,٤%) على التوالي من إجمالي الذمم التجارية المدينة كما في نهاية فترة التقرير. إن رصيد الذمم التجارية المدينة كما في نهاية السنة يتضمن أرصدة بمبلغ ٢٩,٢ مليون درهم (٢٠١٣: ٨٦,١ مليون درهم) مستحقة من أطراف ذات علاقة.

مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي المخاطر التي تكمن في عدم مقدرة المجموعة على الوفاء بالتزاماتها التمويلية. يتم الحد من مخاطر السيولة عن طريق التأكد من توفر تدفقات نقدية كافية من العمليات وتسهيلات بنكية.

يلخص الجدول أدناه تفاصيل استحقاق الأدوات المالية للمجموعة. لقد تم تحديد فترات الاستحقاقات التعاقدية للأدوات المالية على أساس الفترة المتبقية من نهاية فترة التقرير إلى تاريخ الاستحقاق التعاقدية.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٨ الأدوات المالية (يتبع)

مخاطر السيولة (يتبع)

تقوم الإدارة بمراقبة تواريخ الاستحقاق للتأكد من الاحتفاظ بالسيولة الكافية. إن تواريخ استحقاق المطلوبات للمجموعة كما في نهاية فترة التقرير المبينة على أساس الترتيبات التعاقدية للسداد هي كما يلي:

معدل الفائدة الفعّال	المجموع ألف درهم	أقل من ٣ أشهر ألف درهم	من ٣ أشهر إلى سنة ألف درهم	من سنة إلى ٥ سنوات ألف درهم	أكثر من ٥ سنوات ألف درهم
٢٠١٤					
أدوات لا تحمل فوائد	٢٤٦,٢٠٨	٢٢٩,٢٩٢	-	١٦,٩١٦	-
إيضاح ١٩ و ٢٠	١,٢٣٥,١٠٣	٢١,١٦٤	١٥٦,٧٧١	٥٧٧,٦١٦	٤٧٩,٥٥٢
أدوات بمعدلات فائدة متغيرة	١,٤٨١,٣١١	٢٥٠,٤٥٦	١٥٦,٧٧١	٥٩٤,٥٣٢	٤٧٩,٥٥٢
٢٠١٣					
أدوات لا تحمل فوائد	٢٢٨,٤١٦	١٩٤,٥٨٤	-	٣٣,٨٣٢	-
إيضاح ١٩ و ٢٠	٨٤٩,٤٤٩	١١,٣٢٦	١٢٥,٨٢٨	٤٦٦,٧٩٥	٢٤٥,٥٠٠
أدوات بمعدلات فائدة متغيرة	١,٠٧٧,٨٦٥	٢٠٥,٩١٠	١٢٥,٨٢٨	٥٠٠,٦٢٧	٢٤٥,٥٠٠

مخاطر سعر الفائدة

تنشأ مخاطر سعر الفائدة من إمكانية أن تغيرات سعر الفائدة سيؤثر على صافي تكاليف التمويل للمجموعة. إن المجموعة معرضة لمخاطر القيمة العادلة لأسعار الفائدة على الإقراض البنكي بأسعار فائدة متغيرة.

لو كانت معدلات الفوائد أعلى/أقل بمعدل ٥٠ نقطة هامشية خلال السنة وتم إبقاء جميع المتغيرات ثابتة لنقص/زاد صافي ربح المجموعة وحقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ بمبلغ تقريبي ٤,١ مليون درهم (٢٠١٣: ٢,٣ مليون درهم).

لقد زادت حساسية المجموعة لمعدلات الفوائد بصورة رئيسية نتيجة إلى زيادة أدوات الدين التي تحمل فائدة.

القيمة العادلة للأدوات المالية

القيمة العادلة للأدوات المالية للمجموعة والتي يتم قياسها بالقيمة العادلة على أساس متكرر:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	القيمة العادلة ألف درهم	القيمة المدرجة ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	القيمة العادلة ألف درهم	القيمة المدرجة ألف درهم
----------------	-------------------------	-------------------------	----------------	-------------------------	-------------------------

موجودات بالقيمة العادلة
موجودات مالية بالقيمة العادلة من
خلال الدخل الشامل الآخر

٣١

٣١

٧٢,٨٨٨

٧٢,٨٨٨

تقوم الإدارة بتقديم تحليلات للأدوات المالية التي يتم قياسها لاحقاً للاعتراف الأولي بالقيمة العادلة إلى المستويات ٣-١ على أساس الدرجة التي يمكن ملاحظة القيمة العادلة لها.

القيم العادلة للمستوى ١ هي تلك المستمدة من الأسعار المتداولة (غير المعدلة) في أسواق نشطة لموجودات أو مطلوبات مماثلة. قياسات القيمة العادلة للمستوى ٢ هي تلك المستمدة من المدخلات بخلاف الأسعار المدرجة، والمستوى ٣ هي تلك المستمدة من أساليب التقييم باستخدام مدخلات غير ملاحظة.

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، تم تجميع كافة الموجودات المالية للمجموعة التي تظهر بالقيمة العادلة في المستوى ١.

لم يكن هناك أية تحويلات بين المستوى ١ و ٢ خلال السنة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٢٨ الأدوات المالية (يتبع)

القيمة العادلة للأدوات المالية (يتبع)

القيمة العادلة للأدوات المالية التي لم يتم قياسها بالقيمة العادلة ولكن يتطلب الإفصاح عن القيمة العادلة:

باستثناء ما هو مفصل في الجدول التالي، ترى الإدارة أن القيمة المدرجة للموجودات والمطلوبات المالية المعترف بها في البيانات المالية الموحدة تقارب قيمتها العادلة.

٣١ ديسمبر ٢٠١٣		٣١ ديسمبر ٢٠١٤		
القيمة العادلة	القيمة المدرجة	القيمة العادلة	القيمة المدرجة	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
				مطلوبات بالتكلفة المطفأة
٣٣,٠٨٦	٣٣,٨٣٢	١٦,٦٦٦	١٦,٩١٦	مطلوبات غير متداولة أخرى
٤٧٩,٣٥٦	٤٦٧,١٢٤	٨٥٢,٨٠٦	٨١٣,٨٨٩	قروض لأجل
١٨٨,٦٢١	١٧٥,٢٨٩	١٦٦,٨٣٤	١٦٤,٠١٤	إلتزامات تأجير تمويلي

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، إن جميع المطلوبات المالية بالقيمة العادلة للمجموعة المدرجة أعلاه يتم تجميعها ضمن المستوى ٣ وتم تحديدها وفقاً لنماذج التسعير المتعارف عليها عموماً والتي تستند إلى تحليل التدفقات النقدية المخصومة، مع معظم المدخلات الهامة لتكون معدل الخصم الذي يعكس مخاطر الائتمان للأطراف المقابلة.

٢٩ مطلوبات محتملة

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، كان على المجموعة الإلتزامات محتملة فيما يتعلق بخطابات ضمان بمبلغ ٨٩,١ مليون درهم (٢٠١٣: ١٠٦,١ مليون درهم).

٣٠ الإلتزامات

الإلتزامات رأسمالية

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، كان على المجموعة مطلوبات لشراء عقارات ومعدات بمبلغ ٣٧٣,٥ مليون درهم (٢٠١٣: ٨٠,٩ مليون درهم).

الإلتزامات تشغيلية

لدى المجموعة الإلتزام بدفع رسوم صيانة بمبلغ ٧٥٠,٠٠٠ درهم على مدى فترة الإيجار للمجمع السكني (إيضاح ٥ و ٢٠).

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٧٥٠	٧٥٠	مستحق في أقل من سنة واحدة
٣,٠٠٠	٣,٠٠٠	أكثر من سنة واحدة ولكن ليس أكثر من خمس سنوات
١٦,٥٠٠	١٥,٧٥٠	أكثر من خمس سنوات
<u>٢٠,٢٥٠</u>	<u>١٩,٥٠٠</u>	

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣١ معلومات قطاعية

إن المعلومات المتعلقة بقطاعات التشغيل لدى المجموعة مبنية أدناه وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ /القطاعات التشغيلية. يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ بأن يتم تحديد القطاعات التشغيلية على أساس التقارير الداخلية حول مكونات المجموعة التي يتم مراجعتها بشكل دوري من قبل صانع القرار التشغيلي الرئيسي لتوزيع المصادر على القطاعات وتقييم أدائها.

لأغراض التشغيل، فإن المجموعة مقسمة إلى أربعة قطاعات أعمال رئيسية وهي:

١. عمليات الطائرات العمودية، الطائرات ذات الأجنحة الثابتة والقيام أيضاً بعمليات تأجير الطائرات، وعمليات الصيانة للأطراف الثالثة؛
٢. عمليات الطائرات التجارية، والتي تقدم خدمات النقل التجاري وإدارة الطائرات؛
٣. عمليات الشحن الجوي، والتي تقدم خدمات الشحن الجوي لعملاء محليين ودوليين وذلك باستخدام أسطولها من الطائرات أو طائرات مستأجرة؛ و
٤. الإستثمارات، والتي تتمثل في إدارة محفظة الإستثمارات للمجموعة.

تمثل هذه القطاعات الأساس الذي تبني عليه المجموعة تقاريرها عن المعلومات القطاعية الرئيسية. يتم تنفيذ المعاملات بين القطاعات وفقاً لأسعار تحددها الإدارة مع الأخذ بعين الاعتبار تكلفة الأموال.

إن المعلومات القطاعية لعمليات المجموعة هي كما يلي:

	العمليات الطائرات العمودية والطائرات ذات الأجنحة الثابتة	عمليات الطائرات التجارية	الشحن الجوي	الإستثمارات	الخصومات	المجموع	
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٢٠١٤	٨٢٩,٢٧١	٥٢٠,٢٠٧	٢٦٨,١٨٤	-	(٦,٢٤٩)	١,٦١١,٤١٣	الإيرادات
ربح السنة	١٤٥,٤٣٣	٢٢,٢٤٧	٢٣,٧٣٤	٥٣,٢٧٢	-	٢٤٤,٦٨٦	
٢٠١٣	٧٥٢,٤٥١	٦١٠,٦٣٣	٢٨٣,٠٣٦	-	(٧,١٣٦)	١,٦٣٨,٩٨٤	الإيرادات
ربح/(خسارة) السنة	٢٦٢,٨٥٣	٤١,٠٠٢	(٢١٥,١٨٦)	٢,٥٣٤	١٣٢,٥٢٠	٢٢٣,٧٢٣	

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (يتبع)

٣١ معلومات قطاعية (يتبع)

موجودات ومطلوبات قطاعات الأعمال كما في ٣١ ديسمبر هي كما يلي:

المجموع ألف درهم	الحنوفات ألف درهم	الإستثمارات ألف درهم	الشحن الجوي ألف درهم	عمليات الطائرات التجارية ألف درهم	عمليات الطائرات العمودية ذات الأجنحة الثابتة ألف درهم	
٤,٣٠٤,٩٤٦	(٥٣٤,٨٢٧)	٢٥١,٤٧٨	٢٨٨,٤٥٣	١,٣٩٠,٤١٥	٢,٩٠٩,٤٢٧	٢٠١٤ موجودات
١,٨٩٢,٢٤٤	(٣,٣٠٣)	-	٢٠,٥٨٨	١,٠٣٥,١٠٠	٨٣٩,٨٥٩	مطلوبات
٣,٣٠٩,٢٤٩	(٣١١,٠١٥)	١٣٧,٩٧١	٣٣٢,٢٥٩	٥٤٨,٦٧٧	٢,٦٠١,٣٥٧	٢٠١٣ موجودات
١,٠٩٣,٦٥١	(٦٩٢)	-	١٦,١٣٥	٢١٥,٦٢٠	٨٦٢,٥٨٨	مطلوبات

تعمل المجموعة من مقرها في دولة الإمارات العربية المتحدة، وعليه لم يتم تقديم مزيد من التحليل الجغرافي للإيرادات، الأرباح، مكاسب القيمة العادلة، الموجودات والمطلوبات.

٣٣ اعتماد البيانات المالية الموحدة

تم اعتماد وإجازة إصدار البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد بتاريخ ١٧ فبراير ٢٠١٥.